

# Lodzer

# Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens.

**Nr. 231.** Die „Lodzer Volkszeitung“ erscheint täglich morgens, an Tagen nach einem Feiertag oder Sonntag mittags. Abonnementspreis: monatlich mit Zustellung ins Haus und durch die Post Zl. 5.—, wöchentlich Zl. 1.25; Ausland: monatlich Zl. 8.—, jährlich Zl. 96.—. Einzelnummer 20 Groschen, Sonntags 30 Groschen.

**Schriftleitung und Geschäftsstelle:**  
**Lodz, Petrikauer 109**  
Telephon 136-90. Postcheckkonto 63.508  
Geschäftsstunden von 7 Uhr früh bis 7 Uhr abends.  
Sprechstunden des Schriftleiters täglich von 2.30—3.30.

**Anzeigenpreise:** Die siebengepaltene Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigegepaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengefühe 50 Prozent, Stellenangebote 25 Prozent Rabatt. Vereinsnotizen und Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.—. Foto; falls diesbezügliche Anzeige aufgegeben — gratis. Für das Ausland 100 Prozent Zuschlag.

## Die Regierung Slawek tritt zurück

Marshall Pilsudski mit der Neubildung des Kabinetts beauftragt.

Ministerpräsident Oberst Walery Slawek hat gestern um 12.30 Uhr mittags dem Staatspräsidenten Moscicki sein Rücktrittsgesuch eingereicht. Er begründete seinen Rücktritt damit, daß er als Ministerpräsident nicht in der Lage sei, die Funktionen eines Vorsitzenden der Regierungspartei auszuüben.

Der Staatspräsident hat das Rücktrittsgesuch Slaweks angenommen, nachdem er mit Marshall Pilsudski die durch den Rücktritt des Gesamtkabinetts geschaffene Lage besprochen hatte.

Um 17.30 Uhr trat das Kabinett zu einer Sitzung zusammen, an der auch der Kriegsminister Pilsudski teilnahm.

In politischen Kreisen herrscht die Meinung vor, daß der Staatspräsident Marshall Pilsudski mit der Neubildung des Kabinetts beauftragt werde.

In den späteren Abendstunden wurde bekannt, daß Staatspräsident Moscicki Marshall Pilsudski mit der Bildung der Regierung beauftragt hat. Die Mission hat Pilsudski unter gewissen Vorbehalten angenommen und sich bis Montag Abendzeit erbeten.

Wie hierzu verlautet, wird das durch Pilsudski zu bildende Kabinett sich dadurch vom Kabinett Slawek unterscheiden, daß an Stelle des ausscheidenden Ministerpräsidenten der Marshall treten werde. Außerdem soll in das neue Kabinett Oberstleutnant Beck als Minister ohne Portefeuille aufgenommen werden.

Das zurückgetretene Kabinett Slawek ist am 29. März gebildet worden, nachdem das vorhergehende Kabinett Bartel zurückgetreten war, weil ihm der Sejm das Mißtrauen ausgesprochen hatte. Ministerpräsident Slawek gehörte dem engsten Freundeskreis des Marshalls Pilsudski an. Während seiner Amtszeit verschärfte sich die Gegensätze zwischen der Regierung und dem Sejm. Unmittelbar nach der Bildung des Kabinetts Slawek war die Parlamentstagung durch einen Erlaß des Staatspräsidenten geschlossen worden. Von jetzt an wurden die außerordentlichen Parlamentstagungen sofort nach dem Zusammentritt der Volksvertreter von der Regierung wieder vertagt. Die Oppositionsparteien des Zentrums und der Linken vereinigten sich im Juni zu einem gemeinsamen Kongreß in Krakau und verlangten dabei den Rücktritt des Staatspräsidenten und der Regierung sowie die Einberufung des Parlaments. Diese Forderung ist von den Oppositionsparteien in den letzten Tagen erneut erhoben worden.



Marshall Jozef Pilsudski, der mit der Neubildung der Regierung beauftragt worden ist.

Warschau, 23. August. In einer Unterredung zwischen Marshall Pilsudski und Slawek erklärte ersterer, daß er in seinem Kabinett mit den Ministern zusammenarbeiten wird, die er sich selbst aussuche. Pilsudski wird am Montagvormittag dem Staatspräsidenten die neue Ministerliste vorlegen.

Slawek hat sich also englisch empfohlen.

Er hat wichtigere Geschäfte — Parteigeschäfte — vor, als die der Regierung. Aber die Geschäfte seiner Partei sind ebenso faul wie die Regierungsgeschäfte. Er will, so sagt er selbst in der Begründung seines Rücktritts, sich ganz der Regierungspartei widmen — der Partei, die mehr und mehr abbröckelt.

Armer Jorik!

Du verläßt den von dir in den Sumpf gezerzten Staatskaren mit einer Begründung, die einleuchten soll. Sie besagt aber, daß es dem Wunsch ist — in Schönheit zu sterben. Vor dieser „Schönheit“ verhillen wir ehrsüchtig unser Haupt. Gegenüber dieser Geste bleibt kein Auge trocken...

Armer Jorik!

## Gespinnst einer Hungerkatastrophe und das Versagen der Sowjetkonsumgenossenschaften.

Das Gespenst einer ungeheuren Hungerkatastrophe fesselt immer dichter über das größte Agrarland der Welt, über Rußland. Der Zeitpunkt der Ernterfassung ist gekommen und alle Anzeichen deuten darauf hin, daß ein großer Fehlschlag wird. Deutlich haben das auch die Machthaber erkannt, wie die vielen Verordnungen über die Getreideablieferung, die sich förmlich überfließen, erkennen lassen. So werden als neuester Hinweis dafür, daß die Ernte an die staatlichen Ankaufstellen und nicht im freien Handel abgesetzt wird, besondere Prämien in Industrieprodukten, Maschinen, Bekleidung usw., ausgesetzt. Dabei herrscht schon jetzt eine Not in den Städten, ja auch auf dem Lande, wie in Deutschland zur schlimmsten Zeit des Krieges. Das gilt selbst für die reichsten Gegenden Rußlands, z. B. der Ukraine. Das amtliche Wirtschaftsorgan „Sa Industrializatsija“ berichtet darüber aus Charkow: „Es gibt während des ganzen Jahres nicht genug Milch. Abends stellt man sich bereits nach Milch an, ohne die feste Hoffnung zu haben, daß man auch welche bekommt. Die verfügbare Milch reicht nur zur Belieferung von fünfzig Prozent der Kinder der Stadt.“ Der Nominallohn im Durchschnitt der gesamten Industrie beträgt zur Zeit nach amtlichen Angaben das Dreifache der Vorkriegslöhne in Rußland, während, wieder nach denselben amtlichen Angaben, die Lebenshaltungskosten angeblich „nur“ um das zweieinviertelfache gestiegen sein sollen. Demgegenüber nur einige Beispiele an den wichtigsten Lebensmitteln nach dem Organ „Sa Industrializatsija“: Kartoffeln im Konsum (ungenießbar) das Kg. 20 Kopeten, im freien Handel (auf den auch alle Arbeiter zum größten Teil angewiesen sind, da die Konsumgenossenschaften nicht genügend und nur mit riesigem Zeitverlust für den Käufer liefern) 35 bis 45 Kop.; Weizenmehl im Konsum 15 bis 30 Kop., im freien Handel 55 bis 60 Kop.; Zucker in Moskau pro Kg. 5 Rubel; Kochfleisch mit Knochen 3 Rubel; für Weizenmehl, Butter, Tee werden augenblicklich geradezu phantastische Preise gezahlt, da die paar Gramm, die auf Karten ausgegeben werden, nicht ins Gewicht fallen.

Als Folge der Waren- und Lebensmittelknappheit und der zu befürchtenden Hungerkatastrophe ist in Rußland eine neue Inflation in vollem Gange und bildet die neueste, aber nicht kleinste Sorge der Machthaber, die dadurch ihren Plan „des Sozialismus in einem Lande“ noch mehr als schon bisher gefährdet sehen. Überall verschwindet mehr und mehr das Silbergeld (Gold ist nicht im Umlauf) aus dem Verkehr, weil es gehamstert wird „für alle Fälle“. Die Folge davon ist eine stetig wachsende Unterbewertung des Papiergeldes. In Erkenntnis der großen darin liegenden Gefahr ist die G. U. (Tscheka) mit ihrer Bekämpfung betraut. Natürlich sind an alledem nur wieder „Konterrevolutionäre schuld, die durch Ankauf von Hartgeld eine Panik verursachen wollen.“ Frage: Wieviel Zehntausende solcher Konterrevolutionäre müßten wohl in ganz Rußland an der Arbeit sein, da das Uebel sich ja überall bemerkbar macht? Wie im „arbeitersozialistischen“ Rußland üblich, ist allen Kammerern natürlich auch sofort die höchste Strafe, also der Tod angedroht worden. In dieser neuen Inflationsepoche drückt sich lediglich eine Vertrauenskrise der Bevölkerung zu den Vorgängen im Lande aus. Eine solche, auf wirtschaftlichen Momenten basierende Krise ist aber auch durch eine noch so mächtige und rücksichtslose Geheimpolizei nicht zu besiegen.

Als Augenzeuge kann man den Chefredakteur der englischen Zeitung „Auswers“ bewerten, der in der Augustnummer seines Journals einen Artikel über seine Rußlandreise veröffentlicht. Er schreibt u. a.: „In Petersburg stehen vor den Konsumgeschäften Menschen, welche drei bis vier Stunden nicht nur auf Lebensmittel, sondern sogar auf Zigaretten warten. Mehl, Obst, Gemüse, Seife, Butter und Margarine werden nur in bescheidenen Quantitäten

## Vor Friedensverhandlungen mit Gandhi

Er kriecht zu Kreuze.

London, 23. August. Wie aus Simla gemeldet wird, sind die Ausgleichsverhandlungen mit Gandhi nunmehr in ein entscheidendes Stadium getreten. Der genaue Inhalt des Schreibens Gandhis an den Vizekönig wird noch geheimgehalten doch ist bekannt, daß die Kongreßführer über die bisher von ihnen abgelehnte bedingungslose Einstellung des passiven Widerstandes noch nichts bestimmt haben. Die britischen Behörden verlangen jedoch, daß einer Erörterung der Friedensbedingungen die vorbehaltslose Einstellung des passiven Widerstandes vorangehen müsse. Besprechungen des Vizekönigs mit den in Simla weilenden Hinduführern Jankar und Sapru sollen den Zweck haben, den indischen Nationalkongreß zu bewegen, den ersten Schritt zur Einleitung der Friedensverhandlungen zu machen.

Brüssel, 23. August. Der Konflikt zwischen dem Kardinal van Roey, Erzbischof von Mecheln, und dem flämischen nationalliberalen Abgeordneten Ward Hermans ist durch eine schriftliche Erklärung des letzteren beigelegt worden, die der Erzbischof von Mecheln für befriedigend erklärt hat. Ward Hermans hat bekanntlich an einem Hirtenbrief heftige Kritik geübt, in dem die Bischöfe erklärten, daß allein Belgien das wahre Vaterland der flämischen Katholiken sei. Die Erklärung Hermans hat folgenden Wortlaut: „So wahr ich ein Kind der katholischen Kirche bin, das die religiöse Autorität anerkennt, nehme ich alle unehrerbietigen Ausdrücke zurück, die in meinem am 15. Juli von der Zeitung „De Schelde“ veröffentlichten Artikel enthalten waren.“ Auf Grund dieser Erklärung hat der Kardinal die gegen Hermans ausgesprochene Exkommunikation zurückgenommen.

# Calonder zurückgetreten.

**Genf, 23. August.** Der Präsident der gemischten deutsch-polnischen Schiedskommission in Oberschlesien Philipp Calonder hat in einem Schreiben an den Generalsekretär des Völkerbundes seinen Rücktritt mitgeteilt. Er bleibt jedoch vertragsmäßig bis Juli 1931 im Amt. In dem Schreiben wird der Rücktritt mit Familienverhältnissen begründet.

Präsident Calonder hat sein Amt seit 1922 inne. Man nimmt an, daß im Verlaufe der Septembertagung des Völkerbundes bereits die erste Fühlungnahme zwischen den Mitgliedern des Völkerbundes über die Bestimmung eines Nachfolgers stattfinden wird, jedoch soll die Ernennung des neuen Präsidenten durch den Völkerbundrat erst auf der Januaragung erfolgen.

**Kattowitz, 23. August.** Die Nachricht von dem Rücktritt des Präsidenten der gemischten deutsch-polnischen Schiedskommission in Oberschlesien Calonder, hat in allen Kreisen der deutschen Minderheit größte Ueberraschung hervorgerufen. Der Rücktritt wird überall lebhaft bedauert, um so mehr, als Calonder in seiner achtjährigen Tätigkeit in Oberschlesien es verstanden hat, sich eine umfassende Kenntnis von Land und Leuten anzueignen, wodurch es ihm wesentlich erleichtert wurde, seine Entscheidungen zu treffen. Die Bestimmung seines Nachfolgers dürfte umso größere Schwierigkeiten machen, als der neue Präsident über eine derartige umfassende Sachkenntnis der ober-schlesischen Verhältnisse, wie sie Calonder besaß, wohl nicht verfügen dürfte. Die Begründung des Rücktrittsgesuchs durch Familienver-

hältnisse wird als die übliche diplomatische Formel angesehen. Es läßt sich nicht verleugnen, daß politische Gründe Calonder veranlaßt haben auf sein Amt zu verzichten. Die Schwierigkeiten, denen er seit 1926 immer wieder begegnete, haben ihm eine positive Arbeit im Interesse der beiderseitigen Minderheiten so gut wie unmöglich gemacht. Dazu kam, daß seine Stellung durch die Haltung des Völkerbundrats gegenüber seinen Entscheidungen sehr geschwächt wurde. Der Völkerbundrat hat unverständlichweise es vermieden, eine klare Entscheidung über die Stellung Calonders zu treffen, wodurch er selbstverständlich seine Rechtsansprüche in Frage stellte.

Es kann Deutschland ein schwerer Vorwurf nicht erspart werden, daß es sich immer wieder auf politische und diplomatische Verhandlungen einließ, anstatt sich auf den Boden der Entscheidungen Calonders zu stellen. Der Rücktritt Calonders, der zweifellos auf die minderheitenfeindliche Einstellung der polnischen Behörden zurückzuführen ist, ist umso bedauerlicher als Calonder Mitbegründer des in Oberschlesien verpflichtenden Minderheitenrechts ist. Es dürfte nicht uninteressant sein, daß Calonder nach dem Völkerbundratsbeschluss über Oberschlesien im Jahre 1921 mit der Führung der deutsch-polnischen Verhandlungen beauftragt worden war, deren Ergebnisse das Abkommen von Oberschlesien ist.

**Genf, 23. August.** Der Rücktritt Calonders, der sich zur Zeit in Genf aufhält, ist in allen Kreisen des Völkerbundes mit größtem Bedauern aufgenommen worden. Allgemein herrscht die Ueberzeugung, daß Calonder die außerordentlich schwierigen Aufgaben mit der größten Sorgfalt und Gerechtigkeit und vollem Verständnis der Sache beider der verwickelten Lage in Oberschlesien durchgeführt hat.

auf Kinderkarten verteilt und das auch nicht jeden Tag. Hunderte von Frauen bilden umsonst in den Straßen Polonaisen und erhalten nichts. Unterdessen schreibt der englische Journalist, werden jeden Tag Schiffe mit Butter, Eier und anderen Lebensmitteln verladen, die ins Ausland gehen.

In einer amtlichen Erklärung wird sehr scharf gegen die Haltung der Bauern Stellung genommen, die allen Versuchen der Behörden, das Getreide für die Ernährung der Bevölkerung sicherzustellen, immer größeren Widerstand entgegenzusetzen. Für die Tätigkeit der örtlichen Behörden, die mit dem Aufkauf des Erntegetreides beauftragt sind, ist ein bestimmtes Programm aufgestellt worden. Dieses Programm wurde in der ersten Hälfte des August nur bis zu 23 Prozent durchgeführt. Trotz allen energischen Maßnahmen der Sowjetregierung verstecken die Bauern das Getreide oder verkaufen es im Schleichwege. Die Pläne der Regierung zur Sicherstellung der Ernährung der Bevölkerung bis zur nächsten Ernte drohen damit zusammenzubrechen.

Die Zahlen, die die Moskauer Presse täglich aus den verschiedenen Gegenden der Sowjetunion über die Durchführung der Pläne zur Einbringung der Ernte, Sicherstellung des Getreideankaufes und die Durchführung der Herbstsaat bringen, lassen immer mehr erkennen, daß die Ernährungslage niemals gespannter gewesen ist als jetzt. Die Herbstsaat, die man von Moskau aus infolge der Inanspruchnahme durch die Erntesorgen vernachlässigte, befindet sich in katastrophalem Rückstand. Im Schwarzen Meergebiet, im Zentralgebiet, in Nordrussland und in den Kreisen Nishnij-Nomgorod und Iwanow ist der Mangelzustand verkündet worden. Das Schwarze Meergebiet, das die Aussaat bis 3. September beendet haben muß, hat bisher nur 0,9 Prozent durchgeführt. Für den Norden beträgt diese Zahl 3 Prozent, für den Bezirk Nishnij-Nomgorod 1 Prozent und im Gebiet von Iwanow ist bisher überhaupt nur zwei Bauern die Aussaat in Angriff genommen.

Durch die letzten Maßnahmen der GPU. gegen die Silbergeldaufkäufe sind die Bauern aufs neue eingeschüchtert worden und bringen kaum noch Lebensmittel in die Städte. Die Genossenschaften arbeiten mit einer erheblichen Ungenauigkeit und können eine regelmäßige Belieferung nicht mehr gewährleisten. Die Regierung hat soeben eine neue Verfügung erlassen, die die Versorgung der Kinder mit Milch sicherstellen soll. Die Verfügung schreibt auch eine verringerte Ration an Butter für die Arbeiter vor. Für den Fall der Nichtlieferung steht die Verfügung die Lieferung von Ersatzmitteln vor.

Zu alledem und zu den erschütternden Notschreien aus Rußland, sagt die Berliner „Rote Fahne“ vom 8. 8., satt und zufrieden: „Jawohl, die Parasiten und Blutsauger, die Saboteure und überflüssigen Existenzen, die menschlichen Verleumder und Klassenfeinde — sie mögen freieren, denn nur der Fünfjahresplan bleibt!“ Eine solche Gesinnung kann auch der blutgierigste Völkerrückwärtler nicht überbieten. Gleichzeitig spiegelt sich aber in dieser abgrundtiefen Neuerung deutlich die Angst wieder: Der Fünfjahresplan ist die letzte Karte in unserem Spiel, darum muß ihm alles geopfert werden, selbst Übermillionen von Menschen, denn wenn wir nicht recht behalten, ist es aus mit uns.

## Das Fiasco der sowjetrussischen Anleihezeichnung.

**Kowno, 23. August.** Wie aus Moskau gemeldet wird, haben die Zentralbehörden festgestellt, daß die Werbetätigkeit für die Anleihezeichnung in den Industriebetrieben und Kollektivwirtschaften sehr schwach verlaufe. Insgesamt ist die neue Anleihe „Fünfjahresplan in vier Jahren“ nur zwanzig v. H. gezeichnet worden. In den Hauptstädten wurden Kurse eingerichtet, in denen die Parteimitglieder ausgebildet werden, um in den Industriebetrieben und Kollektivwirtschaften für die Anleihezeichnung zu werben.

# Der blutige Wahlkampf in Deutschland.

## Wieder Zusammenstöße zwischen Nazis und Kommunisten in Bunzlau und Essen.

**Bunzlau, 23. August.** Am Freitagabend fand im Bunzlauer Odeon-Saal eine nationalsozialistische Wahlversammlung statt, wobei es zu schweren Zusammenstößen mit Kommunisten kam. Die Zahl der Todesopfer beträgt bisher drei, die Zahl der Schwerverletzten ist beträchtlich, konnte aber nicht genau festgestellt werden. Die Zusammenstöße wurden dadurch hervorgerufen, daß die Kommunisten die umliegenden Straßen besetzt hielten, so daß die Lage gegen 21 Uhr ziemlich bedrohlich wurde. Aus Görlitz mußte daraufhin Schupo zur Verstärkung der Bunzlauer Polizei angefordert werden. Als es zu den Zusammenstößen kam, machte die Polizei mehrfach von der Schußwaffe Gebrauch, so daß die Straßen teilweise mit Blut bespritzt sind. Die Zusammenrottungen und Zusammenstöße dauerten bis in die späten Nachstunden.

**Breslau, 23. August.** Ueber die Zusammenstöße in Bunzlau wird ergänzend mitgeteilt: Die Versammlungen der Nationalsozialisten waren überfüllt, so daß die Polizei umfangreiche Sperrmaßnahmen vornehmen mußte. Dabei kam es zu Zusammenstößen mit den Kommunisten, die die umliegenden Straßen besetzt hielten. Eine eingeleitete Motorprobe wurde von den Kommunisten schwer beschädigt, das Personal wurde angegriffen und die Schläuche in den Teich geworfen. Die aus Görlitz angeforderte Schutzpolizei traf infolge einer Autopanne verspätet ein. Als

der Kriminalagent Melcher den Kommunistenführer, der fortwährend zum Angriff aufstachelte, festnehmen wollte, wurde er mit einem Steinwurf zu Boden geworfen. Die Polizei eröffnete darauf das Feuer. Die drei Toten sind zwei Arbeiter und ein Schneidermeister. Ferner wurden bisher acht Verletzte ermittelt.

**Essen, 23. August.** Am Freitagabend veranstaltete das Essener Reichsbanner im städtischen Saalbau eine Kundgebung, in der es wiederholt zu erheblichen Zusammenstößen kam. Mehrfach mußte die Polizei unter Anwendung des Gummiknüppels Unruhestifter und Streitsüchtige anderer politischer Richtungen entfernen. Es wurde eine ganze Reihe Zwangsgestellungen vorgenommen. Auch während der Rede des früheren preussischen Innenministers Grzesinski, der über Diktatur und Demokratie sprach, kam es zeitweise zu stürmischen Auftritten. Zum Schluss kam es, während auf dem Podium die Reichsbannerkapelle spielte und sich der Saal langsam leerte, auf der Empore zu wilden Prügeln, die ihren Höhepunkt erreichten, als eine Kommunistin ein Fahnenstück des verbotenen Roten Frontkämpferbundes entfaltete und über die Brüstung in den Saal flattern ließ. Erst allmählich konnte die Empore von der Polizei geräumt werden, nachdem weitere Zwangsgestellungen vorgenommen worden waren.

## Sind die Rekruten heute dümmmer?

### Der Unsinn des 2jährigen Militärdrills.

Während Frankreich bereits die einjährige Militärdienstpflicht eingeführt hat — in Deutschland, das eine Freiwilligenarmee von nur 100 000 Mann besitzt, kennt man keine Militärdienstpflicht mehr —, während gleichfalls andere Staaten die Dienstzeit reduzieren (u. a. Spanien auf 1 Jahr) hält Polen starr an seinem zweijährigen Militärdrill fest. Angeblich ist dies nach Ansicht der polnischen Militärs, die im Winter über den Vorschlag der Sozialisten, die Dienstzeit auf 1 Jahr herabzusetzen, Peter und Morbio schrien, unbedingt notwendig. Man strast sich aber selber bligen. Dieser Tage wurde bekanntlich allenthalben der 10. Jahrestag des „Wunder an der Weichsel“, d. h. die Rückschlagung der Bolschewisten von Warschau gefeiert. Nicht man die Artikel der polnischen Zeitungen über die damaligen Ereignisse durch, so geht aus allen hervor, daß der Sieg hauptsächlich nur durch die Freiwilligen aus den Arbeiter- und Bauernkreisen möglich war. (Ueber die Föhrung streitet man sich nämlich während die einen den Sieg Pilsudski zuschreiben, jagen die anderen, das Hauptverdienst habe der französische General Weygand und noch andere meinen, die Jungfrau Maria habe ein „Wunder“ vollbracht.)

Auf alle Fälle wäre das Wunder ohne die Freiwilligen sicher nicht passiert. Hätten nun diese Freiwilligen — ähnlich wie die im Weltkrieg — zweijährigen Drill mit Parade-marsch, Griffelkloppen usw. hinter sich? Nein, selbst das Pilsudski-Blatt, der Warschauer „Czyprak Poranny“, erklärt: „die Uebungen dauerten nur einige Tage! man lehrte nur das Wichtigste.“

Und es ging trotzdem! Ohne Drill! Heute scheint man aber die Rekruten für so schwerfällig und dumm einzuschätzen, daß sie durchaus zwei kostbare Jahre ihres Lebens dem Kommiß opfern müssen.

## Immer neue „Grenzzwischenfälle“.

### Ein deutscher Beamter auf polnischem und zwei polnische Beamte auf deutschem Gebiet verhaftet.

An der deutsch-polnischen Grenze ereignete sich wieder eine Art „Grenzzwischenfall“. Der Beamte der deutschen Grenzwaache Johann Karzensti aus Mariensfeld wurde auf der polnischen Seite in der Nähe der Grenze verhaftet. Am selben Tage teilte der deutsche Landrat von Mariensfeld dem polnischen Starosten mit, daß auf der deutschen Seite zwei polnische Grenzwachter in Uniform verhaftet worden seien. Im Zusammenhang mit dieser Verhaftung bittet der Landrat den Starosten, nach Mariensfeld zu kommen, um dort mit ihm gemeinsam die verhafteten Grenzwachter zu vernehmen. Die polnische Presse stellt fest, daß in Polen die Grenzüberbrechung durch zwei polnische Grenzwachter unbetannt sei. Ein Teil der Presse versucht, die Verhaftung des deutschen Beamten, der sich nach seinen Aussagen verirrt hatte und auch nicht weit in polnisches Gebiet eingedrungen war, in großer Aufmachung als die Verhaftung eines deutschen Majors und Spions in Pomerellen darzustellen.

## Die Föderation der Vaterlandsverteidiger gegen die terroristische Bewegung.

**Lemberg, 23. August.** Die Bezirksabteilung der Föderation der polnischen Verbände für Vaterlandsverteidigung hat einen Aufruf erlassen, in dem die Bevölkerung zum Kampf gegen die ukrainische terroristische Bewegung aufgefordert wird.

## Die Verchtwörung in Litauen.

**Kowno, 23. August.** Die im Zusammenhang mit dem Anschlag auf den Obersten Kusitea aufgedeckte Verschwörung der Geheimorganisation „Todesbatalion“ zieht immer weitere Kreise. Bisher sollen 11 Offiziere, darunter die beiden ehemaligen Adjutanten Wolde-maras, der bei dem Attentat auf Wolde-maras verletzte Hauptmann Firbidas und Maculewicius sowie acht Zivilpersonen verhaftet worden sein. Die Ermittlungen nach weiteren Beteiligten werden fortgesetzt. Bei einigen, wie z. B. bei dem Hauptmann Firbidas, soll die Beschuldigung der Beteiligung feststehen, während bei den anderen die Untersuchung noch nicht beendet ist. Gegen die Schuldigen wird mit aller Schärfe vorgegangen werden.

Wolde-maras hat aus seinem Verbannungsort einem Pressevertreter auf telegraphischen Anruf geantwortet, daß der Terror in Litauen eine pathologische Erscheinung geworden ist. Der Terror von unten sei als eine Folge des Terrors von oben zu betrachten.

## Die deutsche Völkerbundsdelegation.

**Genf, 23. August.** Die deutsche Abordnung für die am 10. September beginnende Zollversammlung des Völkerbundes wird folgendermaßen zusammengefasst sein: Hauptvertreter Reichsaussenminister Dr. Curtius, Ministerialdirektor Dr. Gaus und Graf Bernstorff. Dr. Curtius wird für den Fall seiner Abwesenheit von Genf durch den Staatssekretär von Bülow vertreten sein. Der Abordnung gehören ferner folgende Persönlichkeiten an: Prälat Kaas, Professor Hoetsch, Dr. Breitscheid, Freiherr von Rheinbaben und Koch-Weser; ferner als Sachverständige Frau Lang Brumann.

# Der Bankrott des Bürgerblutregimes in Bayern.

Mit dem Rücktritt der bayerischen Regierung hat eine zehnjährige Periode ununterbrochenen Bürgerblutregimes vorläufig ein jähes Ende gefunden. Seit über sechs Jahren zeichnete der Ministerpräsident Dr. Heß für die Regierungsgeschäfte verantwortlich. Das Ergebnis seiner Politik läßt sich in einem einzigen Wort zusammenfassen: Bankrott; in Zahlen ausgedrückt: ein Defizit von 152 Millionen. Im Jahre 1925, nachdem die Regierung ein halbes Jahr im Sattel saß, erschien erstmalig ein ungedeckter Fehlbetrag von 37 Millionen Mark im bayerischen Etat, und seit dieser Zeit kennt man in Bayern keinen ausgeglichenen Haushalt mehr.

Die Regierung Heß hat nie den Versuch gemacht, der bedrückend wachsenden Flut der Defizite einen Damm entgegenzustellen. Das Experiment mit der Schlachtsteuer, um die die Regierungsparteien monatelang feilschten und sich raufte und die im günstigsten Falle acht Millionen Mark eingebracht hätte, kann man angesichts des 150-Millionen-Loches im Staatsäckel beim besten Willen nicht anders als ein untaugliches Fließstück ansehen. Herr Heß und die Bürgerblutparteien, zu denen auch der ausgeprägteste Bauernbund gehört, haben nie einen ernsthaften Versuch unternommen, Ordnung in die Staatsfinanzen zu bringen. In der Zeit des Bürgerbluts konnten der Gruppen-Egoismus und die Interessenpolitik geradezu seltsame Formen annehmen. Zeitweise war es z. B. möglich, daß irgend eine Regierungspartei ohne ersichtliche zwingende Not Steuererleichterungen für einen einzelnen Stand durchsetzte, nur um Agitation treiben zu können. Das kostete den Staat immer viele Millionen, so daß der Finanzminister die Koalitionsparteien wiederholt beschwören mußte, die Dinge nicht zu toll zu treiben. Leider immer erfolglos.

Zwei Dinge sind es vor allem, die dem bayerischen Staat wie Bleigewichte anhaften und jede Gesundung seiner Finanzen ausschließen. Da sind zunächst 28 Millionen Mark, die Bayern alljährlich als freiwillige Leistungen der Kirche gewährt. Vor dem Kriege gab der Staat nur acht Millionen hin. Die Verwässerung dieser spendlichen Gabe ist das Werk des Bürgerbluts. Das zweite Bleigewicht

wicht ist ein unnützlich aufgeblähter Verwaltungsapparat, an dessen Abbau sich Herr Heß trotz ernsthaftester Warnungen von sozialdemokratischer und anderer Seite bis heute noch nicht herangetraut hat. Unvernünftige engstirnige Kirchentumsinteressen schreckten den Ministerpräsidenten vor jeder energiegelichen Maßnahme im Interesse des Staatsäckels zurück.

Nun ist das Kabinett Heß über die Schlachtsteuer gestolpert. Der Wachsamkeit der Sozialdemokraten ist es zu verdanken, daß der Ruhe- und Ordnungsparagraph der bayerischen Verfassung nicht gegen das Volk angewandt werden konnte und es gehört ein weites Gewissen dazu, innerhalb der Sozialdemokratie die Verantwortung für die zerstückelten Staatsfinanzen aufzubehalten. Andererseits wäre es aber ebenso falsch, dem aus dem Regierungstarren ausgeprägten Bauernbund anzudichten, er habe plötzlich eingesehen, daß es in Bayern so nicht mehr weitergehen könne. Der Bauernbund hat sich sechs Jahre lang nichts dabei gedacht, daß das Defizit ins Gigantische wuchs. Seine Aktion gegen die Schlachtsteuer war lediglich von egoistischen Interessen und der Angst vor den Wählern geleitet. Diese Angst hat den Bauernbündlern plötzlich Mannesmut eingebläht. Das gleiche trifft für die Gruppe der Deutschen Volkspartei zu. Daß etwa die Kommunisten oder Nationalsozialisten sich bei ihrem Vorgehen von den Interessen des Volksganges leiten ließen, wird wohl im Ernst niemand behaupten wollen.

Inzwischen ist die Sozialdemokratie als stärkste Fraktion der Opposition mit der Regierungsbildung beauftragt worden. Ob sie eine Regierung zustandebringen wird, ist angesichts der parlamentarischen Lage mehr als zweifelhaft. Das ungeheure Erbe, das der Bürgerblut hinterlassen hat, ist alles andere als ein Anreiz zur Initiative. Die einzige Möglichkeit, aus der völlig zersetzten Situation herauszukommen, liegt in der Landtagsauflösung und der Befragung des Volkes. Dazu ist notwendig, daß mit der größtmöglichen Beschleunigung an die Reform des vom Staatsgerichtshof als verfassungswidrig erklärten bayerischen Wahlrechts herangegangen wird.

## Sozialdemokratische Reichsliste.

Parteivorstand und Parteiauschuß der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands haben folgende Reichsliste aufgestellt: 1. Hermann Müller, 2. Otto Wels, 3. Artur Crispian, 4. Rudolf Hilferding, 5. Marie Juchacz, 6. Otto Landsberg, 7. Wilhelm Dittmann, 8. Johanna Reitze, 9. Friedrich Stampfer, 10. Dr. Ludwig Marum, 11. Franz Scheffel, 12. Frh. Larnow, 13. Dr. Böcker, 14. Max Seppel, 15. Heinrich Schulz, 16. Toni Pfiff, 17. Nikolaus Bernhardt, 18. Rudolf Lengersdorff, 19. Victor Schiff, 20. Dr. Hübler, 21. Bernh. Schwendseger, 22. Luise Schiffgen, 23. Max Westphal, 24. Pfänder, 25. Leo Forlacher. Von der diesmal eingereichten Liste kandidieren an erster oder zweiter Stelle in Wahlkreisen: Müller, Wels, Crispian, M. Juchacz, Johanna Reitze, Toni Pfiff. Sie haben bei der letzten Wahl sämtlich ihre Kandidaturen für die Wahlkreise angenommen.

## Truppenaufrehr in Peru.

New York, 23. August. Wie aus Lima in Peru gemeldet wird, brach am Sonnabend in der Stadt Arequipa ein Truppenaufrehr wegen nichtausgezahlter Löhne aus. Die aufständischen Truppen verhafteten sämtliche Regierungsbeamten und besetzten die öffentlichen Gebäude. Der Vorgang spielte sich bisher ohne Blutvergießen ab. Die Regierung der Hauptstadt hat scharfe Maßnahmen zur Unterdrückung des Aufrehrs ergriffen und ein starkes Militäraufgebot nach Arequipa entsandt.

## Der neue Präsident von Bolivien.

La Paz, 23. August. Zum Präsidenten der Republik Bolivien wurde Daniel Salamanca gewählt. Vizepräsidenten wurden Israel Montes und Baptiste Saavedra.

## Arbeitslosenversicherung in Neuseeland.

(N. O. B.) In Neuseeland kam eine neue Arbeitslosenversicherung zustande, die arbeitslosen Arbeitern mit Frau und Kind je 5 bis 6 Schilling monatlich ein Einkommen von 10,61 Dollar (oder über 94 Shilling) die Woche garantiert, d. h. 5,25 Dollar für den Mann, 4,36 für seine Frau und 1 Dollar für jedes Kind. Zu dem Versicherungsfonds werden 50 Prozent von den Arbeitern und 50 Prozent von der Regierung beigetragen. Alle männlichen Arbeiter von 21 und mehr Jahren werden in die Versicherung einbezogen.

## Gute Entwicklung des kanadischen Gewerkschaftsbundes.

(N. O. B.) Aus dem Bericht, der dem im September stattfindenden Kongress des kanadischen Gewerkschaftsbundes vorgelegt wird, ergibt sich, daß die Mitgliederzahl der sogenannten internationalen Organisationen (d. h. die eine Unterabteilung von an die Amerikanische Landeszentrale angeschlossenen Verbänden bilden) im Laufe des Jahres 1929 um 16 597 zugenommen hat.

## Aus Welt und Leben.

### Die Leiche des Polarforschers.

Kopenhagen, 23. August. Aus Oslo wird gemeldet: Der bekannte norwegische Flieger Riese Larssen, der die Eisverhältnisse im Polargebiet gut kennt, erklärte zu der Nachricht über die Auffindung der Leiche des Polarforschers Andree und seines Lagers, daß die „Weiße Insel“ gewöhnlich mit einer dicken Eisschicht bedeckt sei und daß in diesem Sommer eine derartige Auftauung des Eises stattgefunden habe wie noch nie. Damit ist das Auffinden des Lagers zu erklären. Bei den Nachforschungen nach der verschwundenen Amundsen-Expedition im vorigen Jahre sei das norwegische Schiff „Beske Karin“ in den Gewässern um die Weiße Insel gewesen. Damals sei die Insel jedoch völlig mit Eis und Schnee bedeckt gewesen.

Der norwegische Polarforscher Dr. Arnt Rasmussen, der Andree sehr gut kannte, äußerte sich u. a.: Es sei durchaus sehr möglich, daß die Tagebücher, die gut aufbewahrt waren, selbst nach so vielen Jahren leserlich sein könnten. Andree hat kurz vor seinem Flug Fritzof Nanzen gefragt, was er von dem bevorstehenden Flug halte und ob er ihm einige Daten über die Winderhältnisse im Polargebiet geben könne. Nanzen hat damals dringend abgeraten, da er geglaubt habe, der Flug mit den technischen Mitteln der damaligen Zeit sei nicht ausführbar gewesen. Andree hätte sich aber so festgelegt, daß er seinen Flug nicht aufgeben wollte.

Auf die Frage, ob vielleicht eine Verwechslung zwischen Andree und Nobiles Leuten vorliegen könne, erklärte Rasmussen, daß er daran nicht glaube, da die Tagebücher nach den vorliegenden Nachrichten wohl erhalten aufgefunden worden.

### Die größte Luftverkehrs-Gesellschaft der Welt.

New York, 22. August. Die Panamerican Airways System-Gesellschaft hat die Luftverkehrslinie New York—Rio de Janeiro—Buenos Aires erworben und damit die größte Luftverkehrs-Gesellschaft der Welt geschaffen.

### Wieder ein Weltrekord gebrochen.

Bremen, 23. August. Der Bremer Kunstflieger Gerd Achgelis unternahm am Sonnabendmittag einen Versuch, den von dem Schweizer Flieger Glardon aufgestellter Weltrekord im Rückenflug mit Passagier, der 29 Minuten beträgt, zu brechen. Es gelang dem Flieger, von 12 Uhr bis 12.31 Uhr mit einem Passagier rücklings über dem Flughafen in der Luft zu halten. Der gelungene Weltrekordversuch wurde von der Flughafenpolizei Bremen beobachtet. Der Rekord ist angemeldet worden.

### Passagierflugzeug auf dem Meere aufgefunden.

New York, 23. August. Wie aus Rio de Janeiro gemeldet wird, ist ein deutsches Kondor-Wasserflugzeug der Linie Pernambuco—Rio de Janeiro etwa 350 Kilometer südlich Bahia auf dem Meere treibend aufgefunden worden. Das Kondor-Wasserflugzeug hatte sich drei Tage lang auf dem Wasser gehalten. Die Besatzung und die Fluggäste konnten von einem zur Hilfeleistung ausgesandten Flugzeug gerettet werden. Es verdient besonders hervorgehoben zu werden, daß das Kondor-Wasserflugzeug sich auf offenem Meer tagelang auf dem Wasser halten konnte.

### Geschichten um Grabkränze.

Bogen, 22. August. Deutsche Besucher des Grabes des für Südtirol gefallenen Vorkämpfers Dr. Noldin in Salurn, die sich darüber wunderten, daß an den Kränzen die Schleifen fehlten, haben erfahren, daß die Witwe Dr. Noldins von der Gemeinde aufgefordert wurde, sämtliche Schleifen von den Kränzen zu entfernen. Außerdem ist die Verfügung getroffen worden, daß Ausländer den Friedhof nur nach mit Bewilligung des Amtsbürgermeisters betreten dürfen.

### 71 plus 21.

Der ungewöhnliche Fall, daß eine 71jährige Urgroßmutter vor den Altar tritt, um dem genau fünfzig Jahre jüngeren Manne ihrer Wahl in den Stand der Ehe zu folgen, hat sich in dem Orte Marcon im französischen Departement Sarthe ereignet. Die Witwe Cordier ist Mutter von elf Kindern, durch die sie Großmutter und Urgroßmutter geworden ist. Zum Gatten hat sie sich den 21jährigen Landwirt René Chofelot erkoren. Die Trauung wurde vom ganzen Orte fröhlich mitgefeiert, und man zog mit Musik zum Standesamt und zur Kirche. Nach dem Hochzeitsmahl führte die tüchtige Urgroßmutter Braut selbst die Polonaise an.

### Wissenwertes Allerlei.

Der in Ägypten sich akklimatisierende Europäer erhält in kurzer Zeit eine schmutzig-gelbe Hautfarbe, in Westsibirien eine eigentümliche Bronzefärbung; fahl wird die Hautfarbe an der Küste von Arabien, tachelweiß in Syrien, hellbraun in den Wäldern von Arabien und lebhaft rot auf den syrischen Gebirgen.

Säugetiere können höchstens 5 Minuten den Atem anhalten. Das würde für die Walfische nicht genügen, namentlich nicht für die Pottwale, die ihre Nahrung auf dem Meeresgrund suchen. Es ist den letzteren deshalb die Fähigkeit verliehen, bis zu einer Stunde unter Wasser zu bleiben.



Julio Wais, der neuernannte spanische Finanzminister.

### Groners Ozeanflug.

New York, 23. August. Der unerwartete Ozeanflug des deutschen Fliegers v. Groner wird in Amerika mit dem größten Interesse verfolgt. Die Redaktionen wurden am Freitag mittag mit zahlreichen Falschmeldungen über seine angebliche Notlandung in Neufundland und über Neuschottland versehen. Schließlich wurde der allgemeinen Ungewissheit durch Londoner Telegramme über eine Landung in Grönland ein Ende gemacht. Vielfach wird die Vermutung ausgesprochen, daß Groner durch die Fehlschläge früherer Atlantikflieger gewitzt, einen regelmäßigen Luftverkehr über Island und Grönland anstrebt.

Reykjavik, 23. August. Aus Reykjavik wird gemeldet: Man glaubte hier, daß v. Groner, als er von einem Weiterflug nichts verlauten ließ, den Weiterflug nach Grönland aufgegeben habe. Auch seine drei Begleiter wußten von nichts. Als er aber die Hotelrechnung bezahlte, ahnte man, daß er etwas besonderes vorhabe. Als man am Freitag morgen die Flieger auffuchen wollte, waren sie bereits weg. Der Moniteur der Flugmaschine war der einzige, der mit dem Flieger gesprochen hatte. Der Direktor der isländischen Fluggesellschaft, ein Deutscher namens Walther, erhielt um 8 Uhr einen Funkpruch, worin der Flieger ihm für die Hilfe in Reykjavik dankt und mitteilte, daß in Grönland und Kanada alle Vorbereitungen zur Landung getroffen seien.

New York, 23. August. Nach einer bisher unbestätigten Meldung aus Montreal ist der deutsche Flieger von Gronau in Juitut auf Grönland am Sonnabend um 14 Uhr mitteleuropäischer Zeit zum Fluge nach Kanada aufgestiegen. Er hat die Richtung auf Cartwright in Labrador eingeschlagen.

Neues ABC.

Arbeiter! brüllen sie alle und halten sich vor Lachen den Bauch, denn es gibt keine Arbeit!
Casar wird zitiert und Brot und Spiele,
Denn Klappern gehört zum Handwerk,
Es geht nichts über klassische Bildung!
Fehler werden gemacht, um daraus nichts zu lernen.
Groß ist deine Nachsicht, Volk,
Hurra die einen, Hunger die andern...

Edwin Fechen.

Tagesneuigkeiten.

Neuorganisation der Starosten.

Der Minister für innere Angelegenheiten veröffentlichte im Einverständnis mit den anderen Ressortministern eine Verfügung über die innere Organisation und den Verwaltungstrieb der Starosten.
Diese Verfügung regelt die Tätigkeitsverteilung innerhalb der Starosten, indem sie bestimmt, daß die Organisation der Starosten bei jeder Angelegenheit, die zur Erledigung vorliegt, ebenso die rechtliche Verwaltung etc. wie auch die sachliche Seite eingehend berücksichtigen müsse.

Die Expositur der Starosten ist ein Organ des Starosten, vermittelnd dessen er gewisse Angelegenheiten auf bestimmten Gebieten des Kreises erledigt.
Den Leiter der Expositur bestimmt der Wojewode. Der Expositur können folgende Angelegenheiten nicht überwiesen werden: Sachen, die aus dem Ressort des Starosten in seiner Eigenschaft als Referent der Regierung hervorgehen, und die ein kollegiales Zusammenarbeiten des Kreis Ausschusses und anderer Kollegien verlangen, Bestimmungen allgemeinen Charakters, Mobilisations- und Militärangelegenheiten.

Der Starost ist der Vorgesetzte des Personals und hat die allgemeine Leitung über den ihm anvertrauten Kreis, übereinstimmend mit den Rechtsvorschriften, dem öffentlichen Interesse und mit den politischen und sachlichen Direktiven des Wojewoden.
Der Starost ist verantwortlich für die allgemeine Aufsicht über die gehörige Pflichterfüllung der angestellten Beamten, für die Unterordnung der Tätigkeit der Starosten, für die Uebereinstimmung der Bestimmungen mit den Gesetzen usw.

Der Wochenbericht des Lobzer Arbeitsvermittlungsamtes. Im Bereich des Lobzer staatlichen Arbeitsvermittlungsamtes (Stadt und Kreis Lodz, Ost, Sieradz, Lent-

czcha, Brzezim) waren am 23. August insgesamt 35 311 (in der Vorwoche 35 622) Arbeitslose registriert, davon in Lodz allein 25 575 (25 703), Pabianice 2088 (1979), Zgierz 2574 (2680), Zdunja-Wola 936 (948), Tomaszow-Mazowiecki 3502 (3600), Konstantynow 172 (185), Alexandrow 255 (291), Ruda-Pabianicka 206 (236).
Unterstützungen aus dem Arbeitslosenfonds erhielten in der vergangenen Woche 11 061 Arbeitslose, davon in Lodz allein 7964.
Verloren haben die Arbeit in der vergangenen Woche 698 Arbeiter; Arbeit vermittelt wurde an 51 Personen, von der Evidenz gestrichen wurden 793 Arbeitslose.
Das staatliche Arbeitsvermittlungsamte verfügt über 15 freie Stellen für Arbeiter verschiedener Berufe.

Der Beschäftigungsstand in der mittleren Industrie.

Wie uns von der Verwaltung des Landesverbandes der Textilindustrie in Lodz mitgeteilt wird, stellt sich der Beschäftigungsgrad in den dem Landesverband angeschlossenen Fabriken für die Zeit vom 4. bis 9. August d. J. folgendermaßen dar: 6 Tage in der Woche waren 120 Fabriken mit 10 041 Arbeitern im Betriebe, 5 Tage 16 Fabriken mit 792 Arbeitern, 4 Tage 16 Fabriken mit 1264 Arbeitern und 3 Tage 18 Fabriken mit 1452 Arbeitern.
Im Betriebe waren demnach 170 Fabriken, die 13 489 Arbeiter beschäftigten, 17 Fabriken dagegen waren untätig.
In einer Schicht wurde in 122 Fabriken gearbeitet, in 2 Schichten in 46 Fabriken und in 3 Schichten in 2 Fabriken.
In den Fabriken mit einer Schicht waren 10 870 Arbeiter beschäftigt, mit 2 Schichten 2483 Arbeiter und mit 3 Schichten 157 Arbeiter. (p)

Eine entscheidende Versammlung der Textilarbeiter.

Der Klassenverband der Textilarbeiter hat für Mittwoch eine Delegiertenversammlung einberufen.
Auf dieser Versammlung werden die Arbeits- und Lohnverhältnisse in der Textilindustrie zur Sprache gelangen.
Ferner soll die Frage eines etwaigen Beitritts zu der von den Polnischen Berufsverbänden eingeleiteten Aktion besprochen werden.
Diese Verbände haben bekanntlich für die nächsten Tage einen Streik in der Textilindustrie proklamiert in der Erwartung, daß sich auch andere Textilarbeiterverbände dieser Aktion anschließen werden.
Was den „Praca“-Verband betrifft, so ist hier noch keine Entscheidung hinsichtlich des Streikbeschlusses des Kartells der Polnischen Berufsverbände getroffen worden. (b)

Ergänzende Einberufung zu Übungen.

Morgen haben sich im Kreisergänzungskommando Lodz 2 in der Jerzego-Straße, Ecke 11-go Listopada, die Soldaten der Verbindungstruppen der Jahrgänge 1899, 1901, 1902, 1904, 1905, 1903 zu melden, die im Bereich des 1., 4., 6., 7., 10., 12., 13. und 14. Polizeikommissariats wohnen und die bisher keinen Stellungsbefehl zu militärischen Übungen erhalten haben.
Außerdem müssen sich morgen die Soldaten der genannten Jahrgänge aus den genannten Polizeikommissariaten melden, die dem Ballondienst, den Aufposten und der Flugabteilung angehören und die bisher keinen Stellungsbefehl erhalten haben.

Am Dienstag müssen sich in demselben Kreisergänzungskommando die Unteroffiziere der Jahrgänge 1899, 1901, 1902, 1904, 1905 und 1906 melden, die der Artillerie, Feldartillerie, schweren, schwersten und Gebirgsartillerie angehören, sowie die Gefreiten des Jahrganges 1904, die der Artillerie, Feldartillerie, schweren, schwersten und Gebirgsartillerie angehören, die bisher keinen Stellungsbefehl erhalten haben und die im Bereich des 1., 4., 6., 7., 10., 12., 13. und 14. Polizeikommissariats wohnen.
Alle Stellungspflichtigen müssen sich mit Lebensmitteln und mit Eßgerät versehen. (a)

Die Kohle wird teurer.

Vor einigen Tagen erhielten die Kohlenhändler von den ober-schlesischen Kohlenruben ein Schreiben, welches ab 1. September den bisherigen Rabatt kündigt.
Demzufolge ist ein Steigen der Kohlenpreise in Aussicht. (w)

Geflügelcholera.

Das Veterinäramt beim Magistrat hat amtlich Geflügelcholera an der Nowo-Barzewska 13/15 festgestellt.

Die Auszahlung der außerordentlichen Unterstützungen für Juli.

Der Magistrat gibt bekannt, daß die Auszahlung der außerordentlichen Unterstützung für den Monat Juli 1930 am 25. August an diejenigen Erwerbslosen beginnt, die sich in der Zeit vom 4. bis 11. August d. J. im Unterstützungsamte zur Registrierung gemeldet haben.
Unterstützungsberechtigt für Juli sind nur diejenigen Erwerbslosen, die eine Familie zu ernähren haben.
Alleinstehende oder kinderlose Ehepaare sind nicht unterstützungsberechtigt.
Die Auszahlung der Unterstützungen erfolgt im Lokal des Unterstützungsamtes in der Wulczanstraße 251, in den Amtsstunden von 9 bis 14 Uhr, in folgender Reihenfolge:

- Montag, den 25. August, melden sich diejenigen, deren Namen mit den Buchstaben beginnen: A, B, C, D, E, F.
Dienstag, den 26. August: G, H, I(i), J(i).
Mittwoch, den 27. August: K, L.
Donnerstag, den 28. August: M, N, O.
Freitag, den 29. August: P, R, S.
Sonnabend, den 30. August: T, U, W, Z.

Bei der Abhebung der Unterstützung sind vorzulegen: der Personalausweis oder ein anderes amtliches Dokument, das die Identität des Betreffenden feststellt, die Arbeitslosenlegitimation mit dem Kontrollstempel für Juni und Juli, sowie dem Vermerk, daß die Unterstützung für Juni abgehoben oder das Unterstützungsrecht aus dem staatlichen Arbeitslosenfonds erschöpft wurde, ferner das Krankentassenbüchlein.

Die Kinderlähmungen.

Wie schützt man sich vor der gefährlichen Krankheit?

Die spinale Kinderlähmung kommt sowohl epidemisch als auch in einzelnen Fällen vor. Ein vereinzelter Fall deutet doch keineswegs darauf hin, daß eine Epidemie im Anzug ist.
Die Kinderlähmung ist eine Infektion, das heißt eine ansteckende Krankheit. Sie betrifft vor allen Dingen das Kindesalter. Die Kinder erkranken mit katarrhischen Erscheinungen, Durchfällen und hohem Fieber; im Verlauf der Krankheit tritt dann eine Lähmung der Muskulatur auf.
In vielen Fällen bildet sich allmählich die Lähmung wieder zurück. Allerdings ist die Sterblichkeit bei dieser Krankheit erheblich und häufig bleiben auch nach der Genesung Lähmungen zurück, die dann viele Monate lang behandelt werden müssen.
Ist bei einem wachsenden Körper eine Lähmung eingetreten, dann bleibt das Glied in der Entwicklung zurück. Ein erheblicher Prozentsatz derer, die in der Krüppelfürsorge betraut werden müssen, haben ihr Leben durch eine spinale Kinderlähmung erworben.
Der Ansteckungsstoff wird übertragen durch Husten, Niesen, wobei Tröpfchen mit Erregern in die Luft gestreut werden und von Gesunden eingeatmet werden können.
Auch Stuhl und Urin können die Erreger übertragen. Ansteckungsgefährlich ist daher jedes direkte und indirekte Berühren mit den Kranken, auch Taschentücher, Eßgeschirr usw.
Auch die Bazillenträger, das heißt Menschen, die die Erreger aufgenommen haben, aber selbst gesund geblieben sind, spielen bei der Übertragung eine gefährliche Rolle.
Ist in der Schule ein Fall aufgetreten, so wird sofort gründlich desinfiziert. Die Mitgeschüler des kranken Kindes müssen beobachtet werden, und fühlt sich ein solches Kind krank, so bekommt es Husten, Schnupfen, Erscheinungen, die man sonst als harmlos ansieht, so soll man sofort einen Arzt zu Rate ziehen.
Selbstverständlich darf kein Kind das Haus besuchen, in dem das kranke Kind entweder liegt oder, wenn es ins Krankenhaus gekommen ist, gelegen hat.
Auch von der Umgebung des Kindes müssen gesunde Kinder ferngehalten werden.
Vor sich ist bei dieser gefährlichen Krankheit immer geboten, eine allgemeine Beunruhigung ist nach Auftreten eines einzelnen Falles nicht am Platze.

Ohne Licht.

Infolge eines Defektes in der Schaltungsanlage des Elektrizitätswerks trat gestern um 8.45 Uhr abends eine Stromunterbrechung ein, so daß das ganze Stadtzentrum ohne Licht war.
Erst nach Durchführung der Reparaturarbeiten, die 15 Minuten dauerten, setzte die Stromlieferung wieder ein. (p)

Die Steuereinnahmen im Juli 1930.

Einer vorläufigen Zusammenstellung zufolge betragen die polnischen Staatseinnahmen aus direkten Steuern im Juli 1930 insgesamt 58 710 000 Pl., gegenüber 65 877 000 Pl. im Juli 1929; das sind ca. 7 000 000 Pl. weniger.
Der Einmahmerückgang steht im Zusammenhang mit der verschlechterten Wirtschaftslage und den der Industrie gewährten Steuerergünstigungen.
Die Einnahmen aus indirekten Steuern erreichten 14 323 000 Pl., gegenüber 16 737 000 Pl. im Juli 1929. Somit beträgt hier der Rückgang 2 414 000 Pl.

Wiederherstellung der Bürgersteige auf Kosten der Hausbesitzer.

Der Magistrat hat bekanntlich die endgültige Frist für den Anschluß der verschiedenen Häuser an das allgemeine Kanalisationsnetz auf den 15. Juli festgesetzt.
Bis zu dem Tage sollten nicht nur die Immobilienbesitzer den Anschluß durchführen lassen, sondern auch die Bürgersteige ausbessern lassen.
Der Magistrat hat nun durch seine Kontrollleute alle Grundstücke inspizieren lassen und wird bereits in der nächsten Woche zur Ausbesserung aller Bürgersteige an der Petrusauer Straße schreiten, wobei die Kosten von den einzelnen Immobilienbesitzern zwangsweise eingetrieben werden sollen. (p)

Trotz der Krise wird gespart.

Obwohl seit längerer Zeit die schwere Wirtschaftskrise andauert, wird doch bei uns in Lodz gespart. Davon zeugen die Sparsummen, welche in der P.K.D. eingezahlt werden.
In der P.K.D. sind seit Bestehen der Sparabteilung d. h. ab 12. Mai bis 31. Mai 419 315 Pl. Sparsparbeiträge eingezahlt worden.
Im Juni betrug die Summe 449 164 Pl. 32 Groschen, im Juli — 426 860 Pl. 14 Groschen, in der ersten Hälfte des August — 392 301 Pl. 18 Groschen.
Die Gesamtsumme beträgt 1 687 641 Pl. Insgesamt sind 933 Sparsparbüchlein verabsolgt worden.
Aus Obigem ist ersichtlich, daß ob der Krise und der Sommermonate die Sparbeiträge dennoch ansteigen. (w)

Schreibmaschinenarbeiten lebensgefährlich?

Auch im alltäglichen Leben ist der Mensch von Gefahren umgeben, deren er sich häufig gar nicht bewußt ist. Sogar die in dieser Hinsicht so harmlos erscheinenden Schreibmaschinenarbeiten können schwere Schädigungen der Gesundheit hervorruhen.
Es ist nämlich festgestellt worden, daß violette Kohlepapier und violette Farbbänder sehr oft einen beträchtlichen Gehalt an Arsen aufweisen.
Dieser Giftstoff soll aus dem Methylviolol stammen, das zur Färbung des Kohlepapiers und der Farbbänder gebraucht wird.
Bei den Untersuchungen wurden in einem Bogen Kohlepapier bis zu 60 Milligramm arsenige Säure aufgefunden.
Die Menge des Arsens ist also keineswegs unerheblich.
Durch Berühren des Kohlepapiers mit den Händen kann der Giftstoff dem Körper unmerklich zugeführt werden.
Deshalb sollte man hierbei in großen Bürobetrieben, wo diese Gefahr ernste Ausmaße annehmen kann, besonders achtam sein.







Pilzsalat.

Die vorbereiteten Pilze werden mit wenig Wasser kurz geschmort. Sie dürfen jedoch nicht zerfallen, da sie sonst unansehnlich werden und zu Salat nicht geeignet sind.

Pilzgemüse mit Tomaten.

Die kleingeschnittenen, gut gewaschenen Pilze werden in heißer Butter mit den enthäuteten, fein zerleinerten Tomaten (zwei Drittel Pilze, ein Drittel Tomaten) gedünstet, mit wenig

Mehl gebunden, Salz und Pfeffer nach Geschmack zugegeben. Durch Zugabe von saurem Rahm kann man den Geschmack verfeinern.

Kartoffelpastetchen mit Pilzen.

1 1/2 Pfund weichgekochte, geschälte Kartoffeln läßt man im offenen Topf auf der Seite des Herdes trocknen und mehlig werden. Oder man kocht die Kartoffeln am Tage vorher und preßt sie durch. Alsdann gibt man die Masse nebst etwas Salz, Butter, Mehl mit 2 Eigelb und Gewürz in ein Töpfchen, dämpft sie unter fortwährendem Rühren kurze Zeit und läßt sie erkalten.

„Wir gehen in die Hölle...“ Ein Gang durch Sing Sing.

Osining, N. Y., Anfang August 1930.

Den „amerikanischen Rhein“ nennen sie den Hudson wegen seiner herrlichen bergig-bewaldeten Ufer. Aber an Burgen fehlt's im Revier. Vom Wein ganz zu schweigen. Doch da bei Osining, eine D-Zug-Stunde von New York entfernt, zieht sich ein mächtiges Fort vom Fluß den Hügel hinauf.

Nun sind die Nachtgespenster zerstoßen. Sonnenschein, frische Winde dazu vom drei Meilen breiten Strom; ein unpaardeter Serpentinweg. Alles ob man im Kurpark spazieren ginge. Aber am Ende sind die eisernen Tore von Sing Sing. Schreckensburg haarsträubender Kriminalgeschichten. Gewiß, unten haben sie noch ein Käfighaus aus dem Jahre 1824. 500 müßige, fensterlose Zellen, 1/2 Meter breit, 1 1/2 Meter hoch, knapp 7 Meter lang; Verließe, in denen der Wagnisrufer lauert. Aber sie dienen nur noch als „Eingangsstufe“ und Straßotale für schlechte Führung; werden überdies, wie alle Zellen in Sing Sing, nur nachts „benutzt“.

ein W.C., ein freistehendes, weißbezogenes Metallbett, Tisch und Stuhl. Wer sich gut führt, kann diese Einrichtung vervollständigen. Kalender und Bilder sind schon selbstverständlich. Aber auch bis zum Teppich haben es einige gebracht. Der Assistent des „Warden“, der mich führt, sagt: „Wir haben „Stufenstrafvollzug“ seit bald 20 Jahren. Wir haben kein Interesse an Verbrechen. Wir wollen die Leute zurückerziehen zur Gesellschaft.“

Ueber riesiges Freigelände gehen wir einem einschüßigen, langgestreckten Gebäude zu. „Wohin?“ ruft ein Aufseher: „we're going up to hell!“ („Wir gehen zur Hölle“), antwortet mein Führer. Und das Straßenschild am Holzpfahl trägt die Aufschrift „Totenhauseweg“.

Der kahle Mann inmitten des Totenhauses mit seinem halben Dutzend Schulbänke und dem zwei Meter davor festgeschraubten einfachen hölzernen Armstuhl — welche Fülle von Schreden und Entsetzen ist in ihm Ereignis geworden. Fast jeden Donnerstag, nachts 11 Uhr, wackelt der elektrische Heuler seines Amtes, manchmal gleich an

mehreren Todeskandidaten. Dann wird das Zentimeterdicke Kabel, das jetzt tot von der Decke herab über dem elektrischen Stuhl schwebt, angeschlossen an die Schädelmaske mit ihrem feuchten Schwamm, der die mordende Energie noch steigern soll; dann wird das am Boden liegende Erdungskabel mit der rechten Wade des Opfers verbunden. Lederrücken fesseln dem Verurteilten Beine, Arme und Brust an den Stuhl. In der Seitenwand rechts vom Stuhl ist der Schaltraum. Der Nachrichten muß von dort her den Delinquenten beobachtet werden. Er schaltet zunächst 2100 Volt ein, es kommt häufig vor, daß die Leute bei dieser Stromstärke anfangen zu brennen, bevor sie tot sind. Dann wird der Schalter auf 1400 bzw. 1100 Volt herabgedrückt. In „glänzigen Fällen“ ist die Exekution in einigen Sekunden beendet. Durchschnittlich aber wird drei Minuten Strom gegeben.

Informationen von zuverlässigen Leuten, die ihre Berufspflicht zur Teilnahme an diesen Hinrichtungen und den sofort sich anschließenden Obduktionen zwingt, behaupten so Furchtbares, daß ich mich fast scheue, es niederzuschreiben. Vielleicht aber trägt es dazu bei, den elektrischen Stuhl als ein höchst unvollkommenes Instrument zur Vollstreckung von Todesurteilen immer weiteren Kreisen bekannt werden zu lassen. Die sehr verschiedene Reaktion menschlicher Körper, noch dazu auf benutzte erwartete elektrische Stromschläge ist bekannt. In den Varietés produzieren sich Männer, die tausend und mehr Volt durch ihren Körper gehen lassen.

Ich glaube daher der Behauptung meiner Gewährsmänner, daß infolge der in äußerster Todesangst auf's höchste gesteigerten Abwehrkraft einzelne Delinquenten selbst durch dreiminütige hochgradige Stromgebung nur todesähnlich betäubt werden, daß nach der Ausschaltung des Stroms der Körper dort auf dem Stuhle plötzlich erneut aufbäumt und zum zweiten Male exekutiert werden muß, und daß selbst dies noch nicht so schlimm ist, als wenn der Rest von Leben sich erst die wenigsten Augenblicke später wieder zeigt, die zum Transport des Hingerichteten vom Stuhl zum gleich dahinter liegenden Obduktionsraum gebraucht werden.

Die Wissenschaft beschäftigt sich ja längst mit der Wirksamkeit des elektrischen Stuhls. Nicht ohne Ursache hat ein amerikanischer Arzt seinerzeit verlangt, daß ihm der Körper der Gattenmörderin Ruth Snyder sofort nach der Exekution in Sing Sing zu Wiederbelebungsvorversuchen überlassen werde. Man hat es ihm abgelehnt. Daß mancher auf dem Stuhl in doppelter Weise hingerichtet, daß ihm das Herz gelähmt und er außerdem verbrannt wird, kann man im Präparatenraum in Sing Sing deutlich sehen. Im Gegensatz zur mattgrauen Farbe aller Nichtverbrannten, zeigen z. B. die aufbewahrten Organe eines hingerichteten Gangsters eine ruhig schwarze Färbung. Dieser Mann hatte von einer Operation her eine Silberplatte im Schädel und soll auf dem Stuhl fast völlig verbrannt sein. Selbst der eifrigste Befürworter der Todesstrafe aber kann doch nicht statt einer „sanftgerichten“ Hinrichtung eine Folter mit Todeserfolg gutheißen. Deshalb fort mit dem elektrischen Stuhl, fort mit dieser Hölle!

Wie vorbildlich ist Sing Sing sonst in seinen Anlagen! Noch wenn man durch das Haupttorfall wieder hinausgeht in die Freiheit, freut man sich über das schwarze Brett, an dem „möblierte Zimmer“ angeboten werden und nimmt gern das halb neugierige, halb verständnisinnige Lächeln der Bürger von Osining in Kauf, die an dem Fremdling die Spuren der Strafkast suchen. Herbert Hartmann.

Musik und Volk in Rußland.

Von Robert Engel.

Als 1917 den Kommunisten in Rußland die Macht in die Hände fiel, wurde die Musikkultur ihrem Schicksal überlassen. Die Musikpolitik der Sowjets setzte erst während des Kriegskommunismus ein. Im allgemeinen stand damals die Sowjetregierung der Volksmusikultur ziemlich gleichgültig gegenüber, was im großen ganzen auch heute noch der Fall ist. Sie ließ sich aber trotzdem davon überzeugen, daß die Musik Bedeutung zu den Staatsorganismen hat und in den Arbeiter- und Bauernmassen eindringen muß. Demzufolge wurde damals eine höchst komplizierte, unverständlich und im Endergebnis fruchtlose Verstaatlichung der Musikkultur durchgeführt. Es war eine Zeit aller möglichen Versuche, zumeist idealistischer, ja sogar selbstloser, nicht selten aber auch durchaus praktischer, nächst-wirtschaftlicher Art, zu denen auch die zahlreichen kostlosen Arbeiterkonzerte mit höchst widerspruchsvollen Programmen gehörten. Damals wurde vorwiegend Musik extremer Richtung gepflegt, was zur Folge hatte, daß ernste Musik den Massen Hörer nicht anzog, sondern ihn im Gegenteil ihr noch entfremdete. Hieran schloß sich unmittelbar die Zeit der politischen Musik, die angeblich für die Bedürfnisse des Proletariats geschrieben, die Ideologie der Revolution widerspiegeln sollte. Sie wurde in Rußland gegen den normalen Musikgeschmack und das gesunde Musikempfinden so gefördert wie damals. Diese Erscheinung hat sehr bald zu einer Reaktion geführt, und heute will weder ein russischer Arbeiter noch ein Bauer etwas von politischer Musik hören; und so liegt auch diese „Musikliteratur“, deren einziger Zweck war, kommunistische Propaganda musikalisch zu betreiben, auf den Regalen der Musikalienhandlungen des Staatsverlages.

Die Einsetzung der neuen ökonomischen Politik, des „Nep“, brachte eine wesentliche Veränderung und eine bedeutende Abschwächung des politischen Elementes in der Musik mit sich, und dieses Nachlassen der politischen Demagogie in der Musik im allgemeinen ist bis auf die jüngste Zeit zu verfolgen. Jetzt wird politische Musik vorwiegend von den

ältesten kommunistischen Musikern betrieben, die sich um die „Assoziation proletarischer Musiker“ gruppieren. Aber auch diese tritt zuweilen gegen zu dick, zu eindeutig aufgetragene Ideologie, gegen Agitationsmusik primitiver Art auf.

Wie verhalten sich aber die 120 Millionen russischer Bauern und die Arbeitermassen zur Musik heute? Es ist ein unverkennbarer Drang nach gesunder, inhaltsreicher Musik wie auf dem Lande, so auch in den Städten wahrzunehmen, und es muß gesagt werden, daß in den letzten Jahren Musik in solche Kreise gedrungen ist, die früher von ihr nicht die geringste Ahnung hatten. Leider ist aber auch hinzuzufügen, daß sich der Drang des russischen Volkes nach Musik und Musikkultur in der letzten Zeit in einen ausgesprochenen M u s i k h u n g e r verwandelt hat. Die Nachfrage kann nicht einmal zum geringsten Teil gedeckt werden, denn es mangelt an allem: an Orchester- und Chordirigenten, Musiklehrern, Notenmaterial und vor allem an Musikinstrumenten, ohne die ja Musik nun einmal nicht gepflegt werden kann. Die Musikinstrumententürme ist zu einer Plage geworden. Wenn ein Orchester 30 Mitglieder zählt, so müssen diese zufrieden sein, wenn 20 Instrumente vorhanden sind. Aber auch diese sind nicht nach den üblichen musikalischen Grundfächern zusammengestellt, sondern wie sie gerade vorhanden waren. Die staatlichen Musiktruppe versagen gänzlich. Sie haben zwar, der großen russischen Mode entsprechend, einen Fünfjahresplan proklamiert, befriedigen aber gegenwärtig kaum 10 bis 15 Prozent des Bedarfes und könnten bei einer glücklichen Lösung des Fünfjahresplanes die Nachfrage höchstens bis zu 70 Prozent decken.

Diesen hoffnungslosen Ausblicken, mit denen die Regierung das musiklebende Volk vertröstet, muß der Idealismus, der Opferwille der Arbeiter und Bauern gegenübergestellt werden. Es gibt im heutigen Rußland unzählige Arbeiter- und Bauernmusiktruppen, die aus Singgruppen, Volks- und Blasinstrumentenvereinigungen usw. bestehen. Die Mittel zur Anschaffung von Noten, Instrumenten, für Instandsetzung und dergleichen mehr werden sehr oft von den Mitwirkenden aufgebracht: Proben finden nicht selten, da es an passenden Räumen mangelt, im Treppenhof, in

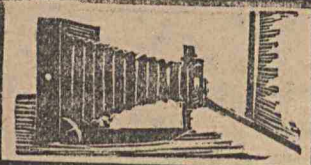
ungeheizten Zimmern statt. Zu den Proben selbst legen die Arbeiter- und Bauernmusiker oft 10 bis 15 Kilometer Fußweg zurück, und um in einem benachbarten Dorf, das keine Musiker hat, unentgeltlich zu spielen, scheuen die Musikliebhaber nicht einmal vor einem Fußweg von 30 bis 40 Kilometern. Also eine Musikbegeisterung, die bei normalen Umständen, beim Entgegenkommen der Machthaber herrliche Früchte tragen könnte! Bis zu Operaufführungen von klassischeren Werken haben es viele Arbeiter- und Arbeiterinnenvereinigungen ohne jegliche Notenkenntnisse gebracht. Doch begegnet ein solch unpolitisches Musizieren oben wenig Wohlwollen, weil es der kommunistischen Propaganda keinen Nutzen bringt. Die Machthaber bestehen immer noch auf „zweckmäßiger“ Musikpflege und sehen keine, unbefangene Musizierfreudigkeit an. Die Folgen dieser Forderung haben sich bereits gezeigt. Allein in Moskau ist im Laufe von zwei Jahren die Zahl der Arbeiterklubs von 382 auf 302, die Zahl der Singkreise bei ihnen von 208 auf 144 und die Mitgliederzahl von 6494 auf 4795 zurückgegangen. Wenn die heutige Politik weiter betrieben werden wird, wenn die Arbeiterchöre bereits im zweiten Monat ihres Bestehens gezwungen sind, zahlreiche politische Festklubs zu weihen bis zu 18 bis 20mal im Monat, zu bedienen, wenn den Sängern auch, wie das oft der Fall ist, im Laufe von fünf- bis sechsjähriger Minderführung keine Notenkenntnisse beigebracht werden, weil es an Chorleitern fehlt, wenn auch weiterhin ein Volksmusikinstrument wie die „Harmonika“, je nach System und Marke, 400 bis 4000 Floth kosten wird, wenn ein Satz Musikinstrumente für ein kleines Blasorchester nicht unter 20 000 Floth zu erstehen sein wird — so ist das Ende der so viel verheißenden künstlerischen Selbstbetätigung des außerordentlich musikalisch begabten russischen Volkes bald erreicht. Anzeichen des Versalles sind leider schon vorhanden und klagen darüber, daß sich die Jugend immer mehr und mehr der leichteren, leicht faßlichen Musik, dem Fortschritt hingibt, häufen sich, weil sie niemand leitet, ihr niemand den gesuchten Weg weist, sie selbst aber außerstande ist, sich zurechtzufinden und des stümperhaften Musizierens halb überdrüssig wird. Dem spontanen Aufschwung des Volksmusikwillens scheint bereits der Niedergang zu drohen.

Dieses Verheiß...

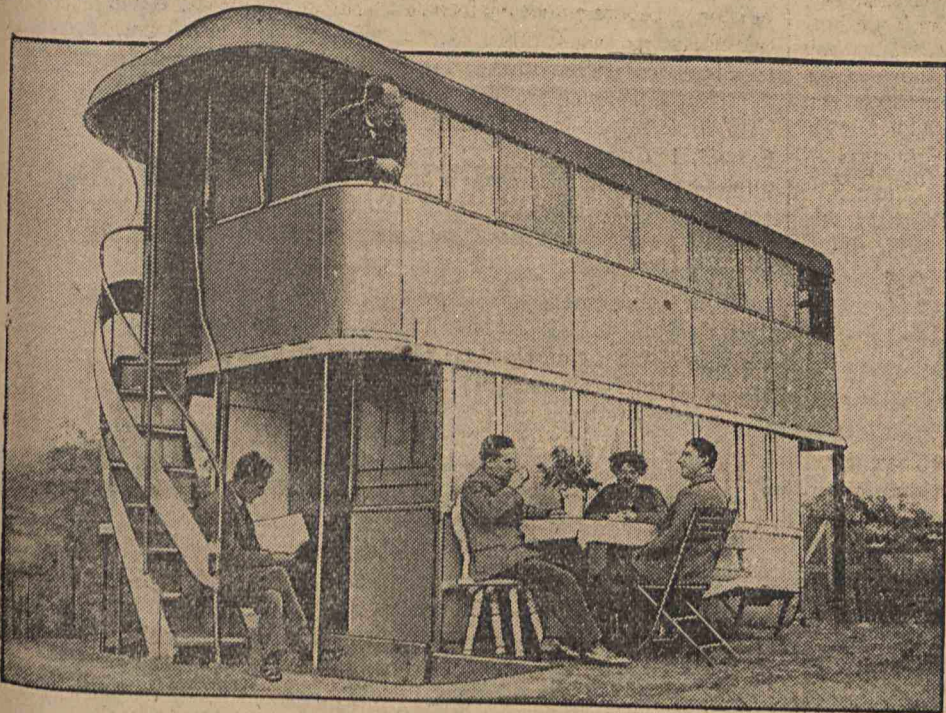
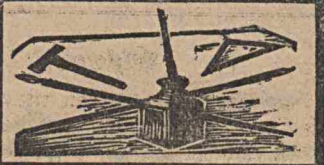
Wie i... man o... und b... weiße... wie d... ist, wi...

Mus... Ein t... Sonje... Kultur...





# Die Zeitung im Bild



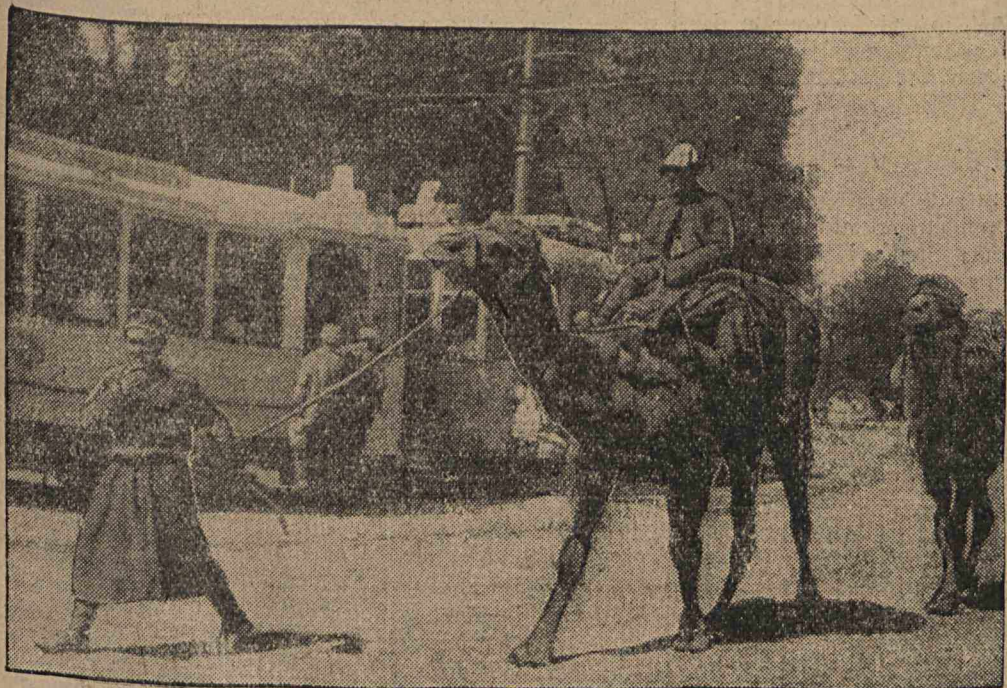
Der Autobus als Weekend-Häuschen.

Dieses „komfortable“ Wochenendhaus erstand ein Berliner für 50 Mark von der Verkehrsgesellschaft in Berlin: Ein abgewrackter Autobus, noch regen dicht, und für einen genügsamen Laubkolonisten ein idyllischer Sommerstz.



Schwarze Promenade.

Wie in den eleganten Hauptstraßen großer europäischer Städte, so promeniert man auch auf den Negersinseln der Antillen am Nachmittag in den besten Kleidern und betrachtet die Vorübergehenden. Schwarz ist hier die Farbe der Haut, und die weißen Sommerkleider der Damen sind vielleicht nicht ganz so vom letzten Schnitt wie die Garderobe unserer Spaziergängerinnen, denn Paris ist weit. — Sonst aber ist, wie man sieht, der Unterschied zwischen den Rassen und Ozeanen gar nicht so groß.

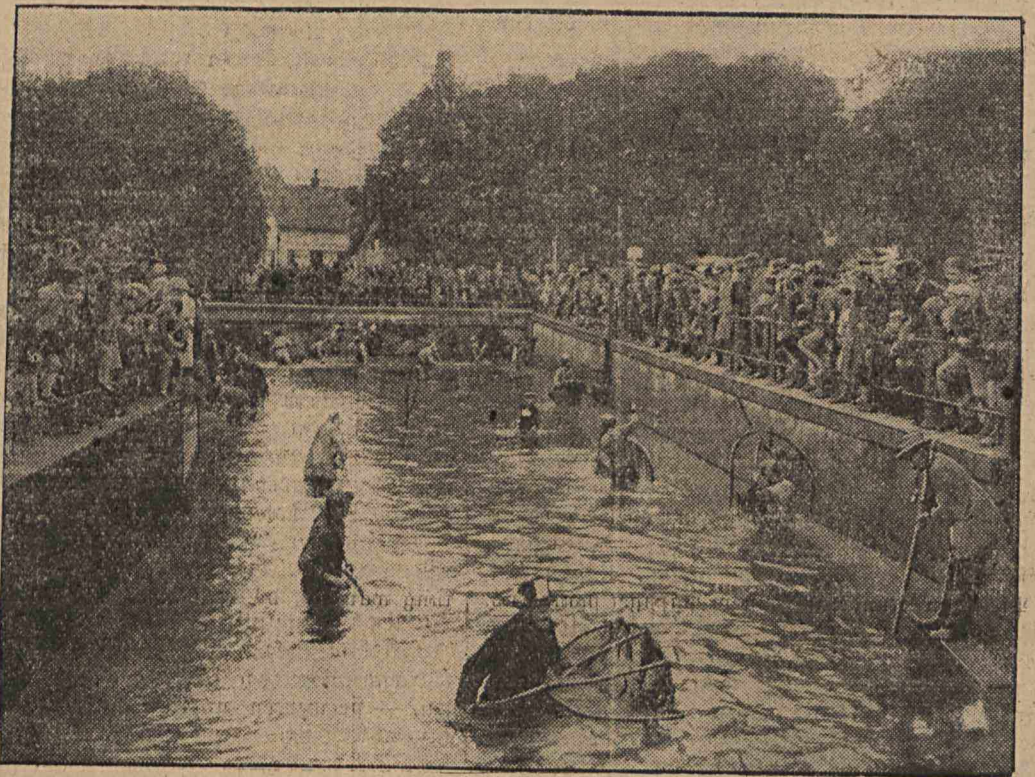
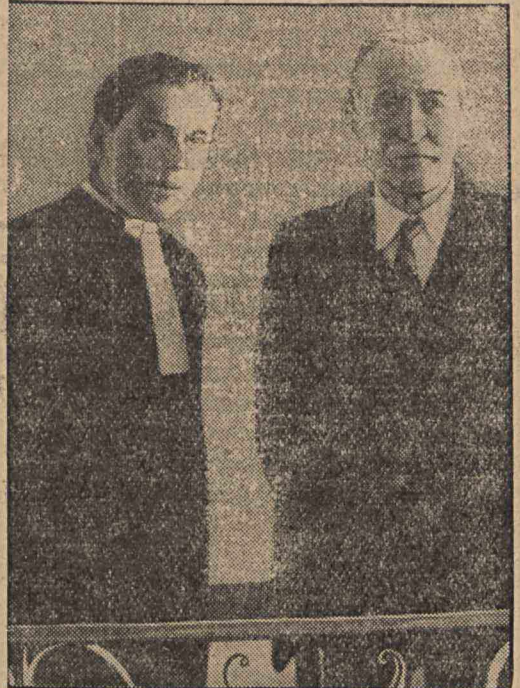


Aus der neuen Hauptstadt von Ussurijsk: Zwei Zeitalter begegnen sich.

Ein typisches Bild aus dem heutigen Tschiwant, das jetzt die Hauptstadt der Sowjetrepublik Ussurijsk wird. Der frische Gegensatz zweier Zeitalter, zweier Kulturen ist hier zu einem grotesken Bild vereint. Huldig klingelt die „Elektrische“ an dem gravitatisch schreitenden „Schiff der Wüste“ vorbei.

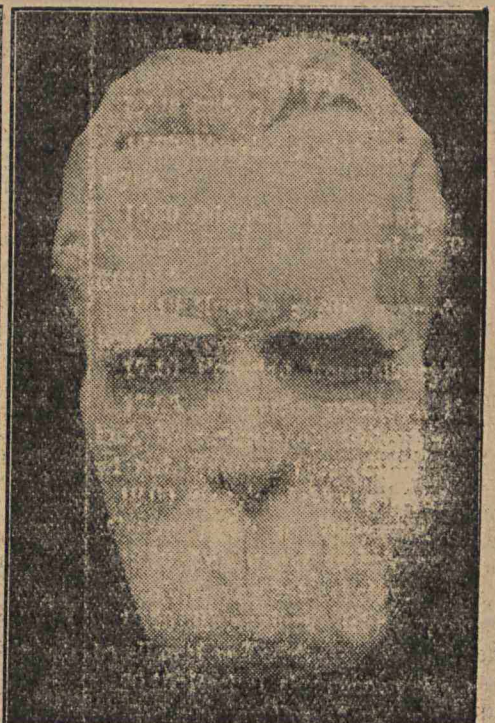
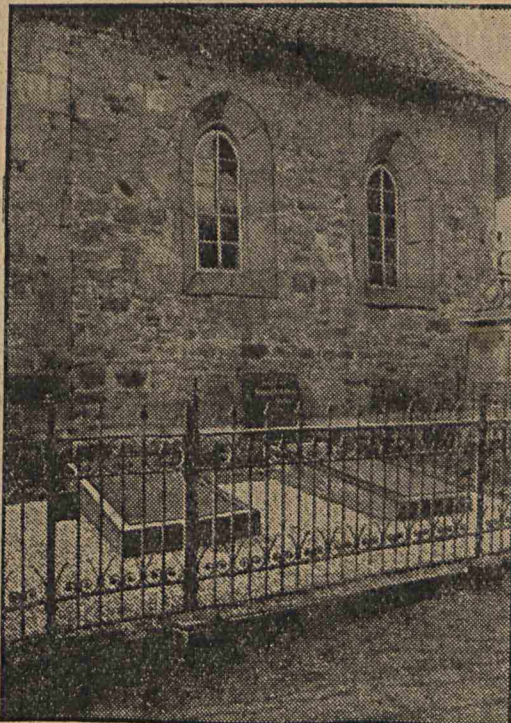
Bild rechts:

Großes Aufsehen erregte die Freisprechung des 75jährigen Deutschamerikaners Karl Hartmann, der kürzlich bei der Rückkehr in seine Heimatstadt Nordheim (Elsaß) verhaftet und wegen Spionage in deutschen Diensten während des Krieges zum Tode verurteilt wurde. In der Berufungsverhandlung konnte Hartmann jedoch nachweisen, daß er Amerika seit 50 Jahren nie verlassen habe, und daß der unter seinem Namen gesuchte Spion Hartmanns Papiere gestohlen hatte. — Karl Hartmann (rechts) mit seinem Anwalt.



Der Fischertag in Memmingen. — Der Bach wird ausgefischt.

Mitte August findet in den verschiedensten Gegenden Deutschlands das Fest des „Fischertages“ statt. Besonders prächtig feiert die bayerische Stadt Memmingen ihren „Großen Fischertag“, der dort nur alle 5 Jahre veranstaltet wird. Der Stadtbach wird ausgefischt und der Fischer, der die größte Forelle fängt, zum „Fischerkönig“ gekrönt. Uralt ist dieser Memminger Brauch, schon im 16. Jahrhundert wurde dieses Fest als herkömmlich bezeichnet.



Zum 30. Todestage Friedrich Nietzsches.

Nietzsches Grab auf dem Friedhof in Röden bei Merseburg.

Nietzschebüste, die der Berliner Bildhauer Zielfens zum 30. Todestage des Philosophen schuf.

Am 25. August jährt sich zum 30. Male der Todestag Friedrich Nietzsches, des großen Philosophen, dessen Gedanken fast auf allen Gebieten mitbestimmend für das moderne Lebensbild wurden. Ueber Wagner und Schopenhauer kam er zu der dritten Epoche seines Schaffens, in der er in den Werken „Also sprach Zarathustra“, „Jenseits von Gut und Böse“ und „Der Wille zur Macht“ das Ideal eines Herren- und Uebermenschen verkündete.





# Die Auswanderung aus Italien.

### Nur Faschisten dürfen hinaus. — Die Nichtfaschisten fliehen.

Im Ausland hört man oft die Frage: warum in aller Welt verhindert die faschistische Regierung die Auswanderung aus Italien, wo doch im Lande nicht Arbeit und Brot für alle ist?

Die Verhinderung der Auswanderung mit allen Mitteln: durch Absperrung der Grenzen mit Stacheldraht, durch Bewachung mit Witz und Polizeihunden, durch Abschließen jeder sich in Schutzweite bewegenden Gestalt, durch Androhung schwerster Strafen für jeden, der einem der Grenzüberschreitung Verdächtigen auch nur Quartier oder Nahrung gibt, hat zwei ganz voneinander unabhängige Beweggründe. Im Hinblick auf einen kommenden Krieg will der Faschismus möglichst viel Menschen im Lande haben; auch soll die wachsende Mächtigkeit der italienischen Bevölkerung den Anspruch der Regierung auf Kolonien unterstützen. Das ist der unter dem Schlagwort „den Kessel zum Plagen bringen“ bekannten Grund. Der andere ist aber dem Faschismus viel wichtiger: Man soll aus Italien nicht heraus, damit im Ausland die Wahrheit über die innere Lage verborgen bleibe. Daher die Verweigerung der Pässe an alle Nichtfaschisten. Kimmert sich doch der Faschismus um nichts so sehr, als um die Meinung des Auslandes!

Nun zwingt aber die Wirtschaftskrise, die Grenzsperrre etwas zu mildern. Der mit Plagen drohende Kessel wird nicht als Unnehmlichkeit der inneren Politik empfunden und so fängt die Regierung seit einigen Monaten an, die Erleichterung der Auswanderung zu empfehlen. Allen Syndikaten ist ein Rundschreiben zugegangen, das sie auffordert, die Auswanderung der politisch zuverlässigen Elemente zu

erleichtern. Ob es klug ist, im Lande nur die Unzuverlässigen zu lassen bleibe dahingestellt. Schlimm ist auch, daß die Zuverlässigen im Ausland vom rechten Wege abgelenkt werden könnten. Immerhin: wer heute politisch staubrein ist, kann heraus, und in dem schon einsetzenden Riesenstrom über die Grenze entweicht das Material das im italienischen Weltkriege explodieren sollte. Das Weltreich scheint vertagt.

Aber der zweite Grund des Ausreiseverbotes bleibt in voller Kraft. Wer die italienischen Zustände schildern kann, wie sie wirklich sind, für den gibt es keinen Paß. Der muß geheim über die Grenze. Aber die Zahl der Italiener, die Strafen von drei bis fünf Jahren Zuchthaus wegen Grenzüberschreitung aus politischen Gründen riskieren, wächst mit jedem Tage. Ueber das Matterhorn, über den Gottshard treibt die Verzweiflung. Es kommt zu tragischen Ereignissen, wie bei der Flucht zweier Venetianer in diesen Tagen. Der eine, Mario de Chechi, stürzt ab und entschwindet den Blicken des Gefährten. Dieser wagt nicht, weiterzugehen und einfach seine Rettung jenseits der Grenze zu suchen; er geht also zurück, wo ihm dann der Mut fehlt, sich den Behörden zu stellen und so vielleicht dem Freunde Rettung zu bringen. So reißt er nach Benedig zurück und meldet dem Bruder des Abgestürzten das schreckliche Geschehnis. In einer vielleicht verzweifelten Empörung zeigt ihn der Bruder an. Der Versuch, dem italienischen Zuchthaus zu entkommen, endet so für den einen mit dem Tode und für den anderen mit dem Gefängnis. Von Rechts wegen müßte natürlich der Verhaftete freigesprochen werden, da er aus eigenem Entschluß vor der Entdeckung von der

strafbaren Handlung abgelaufen hat. Aber man flieht nicht nur über die Berge, sondern auch über das Meer. Am 26. Juli sind fünfzehn Sizilianer mit einem winzigen Segelboot von der Küste ihrer Insel in See gegangen. Nach einunddreißig Stunden Fahrt sind sie mit gebrochenem Steuer und halbzerstörtem Segel in Naxos gelandet. Sogar von einem Erdteil zum andern wagt man sich, um nur aus dem Faschistenland herauszukommen.

### Faschisten schießen auf friedliche Ausflügler.

Wie die Blätter aus Nizza melden ist eine aus vier Männern und vier Frauen bestehende Gruppe von französischen Touristen, die sich bei einem Ausflug nördlich von Saint-Martin-Besubie über die italienische Grenze verirrt hatten, von italienischen Karabinieri ohne vorherige Warnung unter Feuer genommen worden. Es wurde niemand verletzt. Nach einer lebhaften Auseinandersetzung mit dem italienischen Grenzposten konnten die französischen Touristen, die sich im Besitze von ordnungsmäßig ausgestellten Pässen befanden, ihren Ausflug auf italienisches Gebiet fortsetzen.

### „Verbreitung falscher Gerüchte.“

Der Generalsekretär der faschistischen Partei hat den Inspektor der faschistischen Industrieindustrie, Ferroni, wegen Verbreitung falscher Gerüchte über die politische Lage in Italien mit der Ausstoßung aus der Partei bestraft.

### Wieviel Faschisten gibt es?

Das Amtsblatt der faschistischen Partei gibt eine Uebersicht über die Kräfte der faschistischen Partei, aus der hervorgeht, daß die Mitgliederzahl der männlichen Faschistenorganisationen 1 040 508, die der Frauenorganisationen 106 756, die der faschistischen Universitätsgruppen 41 680, die der Jungfaschisten 21 055 und die der faschistischen Universitätsprofessoren 1816 beträgt.

**Sonofilm-Theater**      **Heute und folgende Tage: Tonfilm voll bezaubernder Melodien**

## Grand-Kino „Ich liebte nur dich“

Kann man den Pflichten einer Künstlerin und Frau zu gleicher Zeit nachkommen?  
Beginn der Vorstellungen an Wochentagen um 6 Uhr, an Sonnabenden, Sonn- und Feiertagen um 4 Uhr.

Antwort erteilt der **Moby Christians** in dem 100 prozentigen Tonfilm **„Ich liebte nur dich“** sowie **Johann Sittwe**.  
Bezaubernde Melodien. — Wunder schöne Musik. — Wieder. — Französische Zwiesprache.

**Lichtspiel-Theater**

## „CORSO“

1. **„Flammende Wüste“**      **Heute und folgende Tage! Großes Doppelspieler-Programm!**      2. **„Der Wildfang“**

Sensationsdrama des Ostens mit **Wilton Sils** i. d. Hauptrolle      Großes Komödien mit **Marie Malicka** „Bhysto Savan“ in den Hauptrollen.

Preise der Plätze ermäßigt: 1. Platz 1 Zl., 2. Platz 75 Gr., 3. Platz 50 Gr. — Musik-Illustration unter Leitung von Bialkiewicz.

**Gymnasium A. Rothert**  
Al. Kosciuszki 71.

## Aufnahmeprüfungen

am 1. September 9 Uhr früh.

Kanzlei geöffnet **Montag, Mittwoch u. Freitag** von 9 bis 12 Uhr.

## Zahnärztliches Kabinett

Gintova 51 Zondowka Tel. 74-93

Empfangsstunden ununterbrochen von 9 Uhr früh bis 8 Uhr abends.

Gemauertes **Häuschen** in Alexandrow (Zimmer und Küche und Stallung), zu verkaufen oder zu verpachten. Platz Größe 40x80 Ellen. Näheres zu erfahren: Lodz, Ks. Brzyski Nr. 68, bei Fischer.

**Ein Haus** mit Laden- und Fleischereieinrichtung zu verkaufen. Zu erfragen bei Jakob Schubert, Romo - Zlotno, Danielewiczka Nr. 14.

## Das Sekretariat der Deutschen Abteilung des Textilarbeiterverbandes

Petrikauer 109

erteilt täglich von 3.30 bis 7.30 Uhr abends

## Ankünfte

in Lohn-, Urlaub- u. Arbeitschutzangelegenheiten.

Für Ankünfte in Rechtsfragen und Vertretungen vor den zuständigen Gerichten durch Rechtsanwältige ist gesorgt.

Intervention im Arbeitsinspektorat und in den Betrieben erfolgt durch den Verbandssekretär

Die Fachkommission der Neiger, Scherer, Andesher und Schäfer empfängt Donnerstags und Sonnabends von 6 bis 7 Uhr abends in Sachangelegenheiten.

## Wichtig für Bücherfreunde!

Wir bringen hierdurch zur Kenntnis aller Bücherfreunde, daß wir neben der Administration der „Lodzer Volkszeitung“ in Lodz, Piotrkowska Straße Nr. 109, im Hofe, eine

## Buch- und Zeitschriftenhandlung

eingerichtet haben, die die Beforgung und Zustellung von Büchern u. Zeitschriften aller Art ins Haus übernimmt.

Indem wir hoffen, daß die P.T. Bücherfreunde uns mit ihren Aufträgen und Zeitschriften-Abonnements beehren werden, erlauben wir uns, der Versicherung Ausdruck zu geben, daß wir allezeit bemüht sein werden, Abonnements und Bücherbestellungen jeder Art prompt auszuführen.

Sachachtungsvoll

**Berlag der „Lodzer Volkszeitung“**

Abteilung: **Buch- und Zeitschriftenvertrieb „Volkspreffe“**  
Lodz, Piotrkowska 109, im Hofe.

## Wollhandschuhrider

mit eigenen Maschinen erhalten Arbeit bei guten Preisen und sofortiger Zahlung. Goldstein, Solna Nr. 12, bei der Pomorska.

**Bijouterie und Uhren** gegen bar und auf Raten „Preciosa“, Petrikauer 123, im Hofe.



**Spezialer P. Weiß**  
Beachten Sie genau die Adresse: **Staniewicza 16 Front. im Saden.**

**Alte Gitarren und Geigen**  
kaufe und repariere, auch ganz zerfallene. Musikinstrumentenbauer **J. Höbner**, Alexandrowka 64.

## Dr. Heller

Spezialarzt für Haut- u. Geschlechtskrankheiten

## Nawroffe. 2

Tel. 179-69.

Empfängt von 1-2 und 4-8 Uhr abends. Für Frauen speziell von 4-5 Uhr nachm.

Für Unbemittelte **Hellanaltspresse.**

## LODOWNIA

Tel. 190-48.

CENTRALNA, Piotrkowska 116

stellt zu jedes Quantum Eis an Privatmohnungen, Restaurationen, Fleischereien etc. Telephonanruf genügt.

## Theater- u. Kinoprogramm.

**Stadt-Theater:** Wilnaer Truppe: Sonntag „Golem“; Montag u. folgende Tage „Golem“

**Casino:** Tonfilm: „Die Liebhaber“

**Grand-Kino:** Tonfilm: „Ich liebte nur dich“

**Splendid:** Tonfilm: „Der singende Narr“

**Revuetheater „Chochilk“ im Beamten-Kino:** „Pst... Pst... Vorsicht...“

**Corso:** „Flammende Wüste“ und „Der Wildfang“

**Luna:** „Die Liebe im Expreß“ und „Der Bummler“

**Przedwiośnie:** „Süße Sünde“





Sport-Turnen-Spiel

Arbeitersport in der Bukowina.

Von E. Merling, Czernowitz.

(Brief an die „Lodzger Volkszeitung“.)

Wenn man von der Bukowina spricht, muß man sich vor allem vor Augen halten, daß es sich um eine kleine Provinz Rumaniens mit ca. 900 000 Einwohnern handelt...

Die Arbeiterbewegung ist aber trotzdem ziemlich ausgebaut und blickt auf eine nahezu vierzigjährige Vergangenheit zurück. Vor dem Kriege wurden ausschließlich Partei und Gewerkschaften gepflegt...

Der Sport blühte hier nicht. Es waren wohl eine ganze Reihe von Sportvereinen (bürgerlichen) aber es fehlte an zielbewusster Arbeit und Ausbildung. In allen Vereinen steckten die Arbeiter und gaben so den Vorstoß für diese ab.

In Czernowitz ist die Situation selbstverständlich in diesem Belange weitaus besser. Der Einfluß der sozialdemokratischen Partei in der Stadt Czernowitz wirkt sich sehr gut aus...

Bei allen äußeren Erfolgen ist aber der Arbeitersport in der Bukowina noch in den Kinderschuhen. Die Trennung von den bürgerlichen Vereinen ist noch nicht vollzogen...

Die Arbeitersportvereine des Reiches haben sich auch schon zu einem rumänischen Arbeitersportverband zusammengeschlossen und sich als solche auch schon im Jahre 1928 an der 2. Prager Arbeitersportolympiade beteiligt...

L. K. S. — Fotoah 3:2 (1:1).

Das A-Klasse-Meisterschaftsspiel der obenerwähnten Mannschaften endete mit einem knappen Siege des L. K. S. Beim Stande 2:2 wurde der L. K. S. durch einen Elfmeter zum Sieger erklärt...

Wer leitet die heutigen Ligaspiele?

Das Schiedsrichterkollegium hat folgende Schiedsrichter mit der Führung von Ligaspielen betraut: Carbanita — L. Sp. u. Lv. — Malow, Cracovia — Warta — Wardenz...

Kiewicz, Warszawianka — L. K. S. — Slomezynski, Legia — Czarni — Adamski.

Fußballänderkampf Norwegen gegen Polen.

Norwegen hat dem P. Z. F. N. für den 9. November d. J. einen Länderkampf proponiert. Da an diesem Tage Legia, Wisla, Warta und der L. K. S. frei von Ligaspielen sind...

Arbeitslosigkeit im Fußball.

400 englische Berufsfußballer sind zu Saisonbeginn ohne Engagement. Das sind bei zwei Millionen englischer Arbeitsloser nicht viel, sehr viel aber bei den nur etwa 2000 Profifussballern, die es in England gibt.

Dr. Pelzer begnadigt?

Der deutsche Weltrekordläufer Dr. Otto Pelzer konnte am Sonntag mit Erlaubnis der D. S. P. beim Jubiläumssportfest des B. M. B. B. in Coburg an den Start gehen; damit dürfte auch automatisch die über ihn verhängte Suspendierung aufgehoben sein.

Radrennen im Selenho:

Die Sportvereinigung „Union“ wartet demnächst dem Lodzger Sportpublikum mit großen Dauer- und Sprintrennen auf. Bisher gelang es ihr, den in Lodz siegreichen Schweizer Dauerfahrer Gilgen, den populären Stettiner Carpus sowie den erfolgreichen Berliner Sieronki zu verpflichten.

Tour de Pologne verschoben!

Die Warschauer Presse meldet, daß die traditionelle Rundfahrt der Radfahrer um Polen in diesem Jahre verschoben werden mußte. Der Grund für die Verschiebung ist in erster Linie in der finanziellen Schwäche und in großen technischen Schwierigkeiten zu suchen.

Bilow klagt gegen Schmeling.

Der frühere Manager und Entdecker Schmelings, Arthur Bilow, hat sich bisher mit seinem ehemaligen Schützling noch nicht finanziell einigen können. Da der Vertrag zwischen beiden im Oktober abläuft, hat Bilow jetzt gegen Schmeling Klage auf Zahlung von 69 360 Dollar eingereicht.

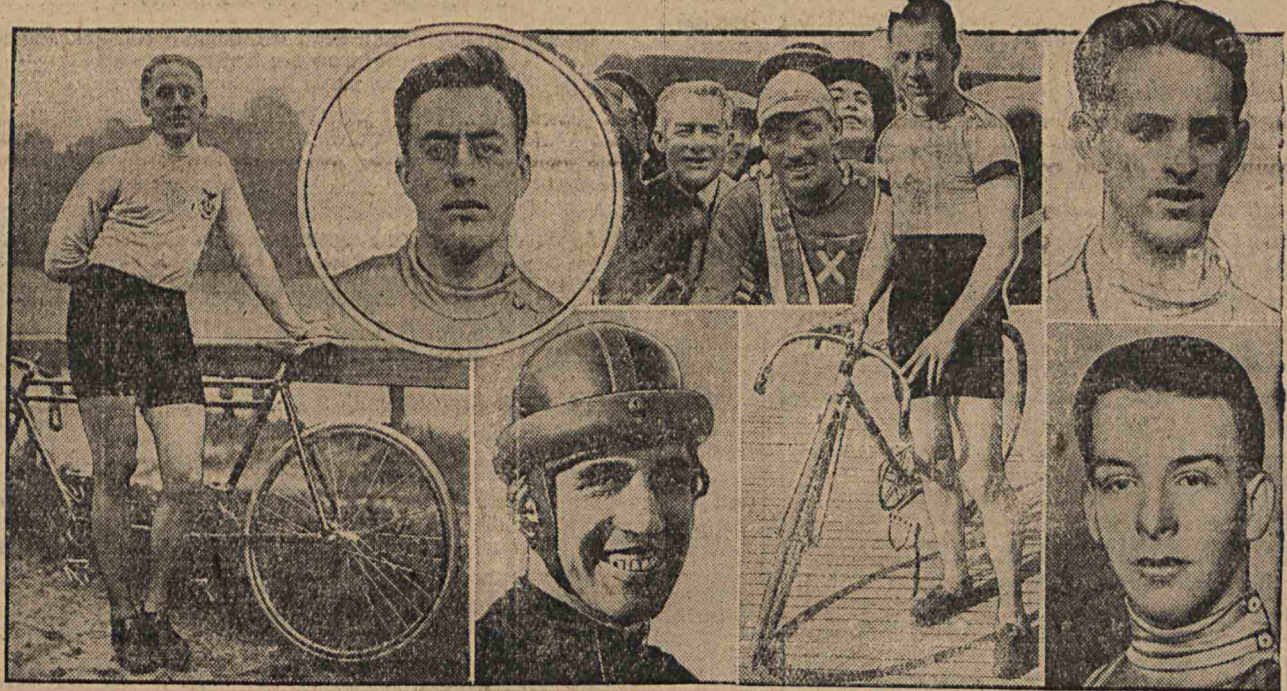
Charley — Carnera.

In Newyork ist der Kontakt zu einem der interessantesten Boxkämpfe der letzten Jahre abgeschlossen worden. Jack Charley, der mit Schmeling um den Weltmeistertitel gekämpft hat, wird auf den italienischen Riesenboxer Primo Carnera treffen, der kürzlich fast aus Amerika ausgewiesen wurde...

Anerkannte Schwimm-Weltrekorde.

Die Fina, der internationale Schwimmsport-Verband, hat folgende Weltrekorde offiziell anerkannt: 800 Meter Freistil: Paris-Frankreich 10:19,6 Min., 100 Meter Rücken für Damen: Maastricht-Niederlande 1:20,6 Min., 500 Meter Brust für Damen: Belgien-Australien 10:33,2 Minuten.

Zu den Radweltmeisterschaften in Brüssel.



Ganz links: Dymella (Deutschland), im Kreis: Mazeirac (Holland), Mitte unten: Linart Belgien, Mitte oben: Deducq (X)-Frankreich, Mitte als Bolkfigur: Richard (Frankreich), daneben oben Engel (Deutschland, darunter Krewer (Deutschland).

Die Radsparteite beider Kontinente ist ab heute bis nächsten Sonntag in der belgischen Stadt Brüssel versammelt, um die neuen Radweltmeister in allen Kategorien zu ermitteln. Das gastfreundliche Belgien feierte in diesem Jahre seine tausendjährige Unabhängigkeit und im Rahmen dieser Feierlichkeiten stehen auch die nunmehr in Brüssel zum Austrag kommenden Radweltmeisterschaften...

sehr leicht ein Dritter als lachender Sieger hervorgehen. Für die Straßenweltmeisterschaft haben sich 23 Berufsfahrer und 41 Amateure gemeldet. Hier werden die Belgier und die Italiener um die Siegespalme kämpfen.

Wachtung, Wähler von Ruda-Babianica!

Am Sonntag, den 7. September l. J., finden die Selbstverwaltungsarbeiten statt. Heute bis zum 27. August liegen die

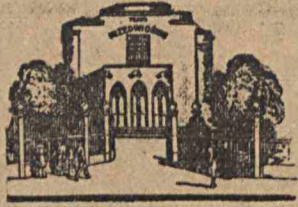
Wählerlisten zur Kontrolle

aus. Deutsche Wähler! Volksgenossen! Die Stadt wird heute von Euren Gegnern beherrscht. Daher habt Ihr keine Garantie, daß die Wählerlisten objektiv aufgestellt werden. Jeder Wähler muß daher unbedingt nachprüfen, ob sein Name richtig in der Wählerliste verzeichnet ist! Andernfalls verliert er sein Stimmrecht.

Deutsche Sozialistische Arbeitspartei Polens Ortsgruppe Ruda-Babianica.

Verantwortlicher Schriftleiter: Otto Heite. Herausgeber Ludwig Kul. Druck: Prasa, Lody, Petrifauer 101

**Sichtspieltheater**  
**PRZED WIOŚNIE**  
 ŻEROMSKIEGO 74/76



Heute und täglich: Großartiges Ehedrama. Jede Frau muß ihren Ehemann erleben. So lehrt der Film

**„Güße Günde“**

Ein frühlicher Abend im **erzählenden Klub**. Verraten oder nicht? Unterricht für Ehemänner und Schule für Ehefrauen. In den Hauptrollen: **JUNE COLLIERI u. CONRAD NAGEL.**  
 Orchester unter Dir. W. Czudnowski. — Beginn der Vorstellungen um 4 Uhr. Sonn- u. Feiertags um 2 Uhr, der letzten um 10 Uhr.  
 Vergünstigungsbillets Sonnabends u. Sonntags ungültig. — Tramzufahrt mit: 5, 6, 8, 9 u. 16 bis Ecke Kopernika- u. Żeromski-Strasse.  
 Das nächste Programm: **„Günde verlobt“.** In der Hauptrolle: **Norma Schearer.**

**Turnverein „Kraft“**  
 Nachruf.  
 Am 23. d. M. verschied im blühenden Alter von 22 Jahren, das aktive Mitglied unseres Vereins, Fräulein **Alma Olga Schwarz**  
 Ihre Eifer für den Turnsport und ein bescheidenes vorbildliches Wesen sichern ihr bei uns ein unvergängliches Andenken. Die Verwaltung.  
 Unsere Mitglieder aller Abteilungen wollen an der Montag, den 25. d. M., um 4 Uhr nachmittags, vom Trauerhause, Kiłinskięgo 156 aus stattfindenden Beerdigung in Vereinsmüge zahlreich teilnehmen.

**Deutsches Knaben- u. Mädchen-Gymnasium**  
 34 Lody,  
 Aljeje Kościuszki 65 : Tel. 141-78.  
 Die **Aufnahmeprüfungen** finden am **1. September, 9 Uhr morgens** statt.  
 Anmeldungen neuer Schüler u. Schülerinnen werden in der Gymnasialkanzlei täglich von 9 bis 1 Uhr entgegengenommen.  
 Mitzubringen sind: Taufschein, Zuspischein der zweiten Zuspung und das letzte Schulzeugnis.

**Konzeffionierte Zuschneide- u. Nähturfe**  
 und  
**„JÓZEFINY“** Existiert vom Jahre 1892  
 Diplomiert durch die Kölner Akademie, ausgezeichnet mit goldenen Medaillen auf den Ausstellungen in Belgien, Warschau und Lody, sowie Ehrendiplomen für künstlerische Schnitte. Der Schnitt wird vermittels eines neuartigen Systems gelehrt, wie es auf den ausländischen Akademien angewendet wird, u. zw. theoretisch und praktisch. Den Absolventen der Kurse werden Zeugnisse ausgestellt. Für Zugeressene ist Unterkunft vorhanden. Einschreibungen werden täglich getätigt.  
**Petrkauer 163.**  
 Bei den Kursen erstklassige Schneiderwerkstatt. Es werden Papiermodelle angenommen.

Ein neues Werk von **Sanitätsrat Dr. Magnus Hirschfeld, Berlin**  
**Geschlechtstunde**  
 bearbeitet auf Grund 30 jähr. Forschung und Erfahrung.  
 Dieses für jeden Gebildeten unentbehrliche, in jeder Privatbibliothek gehörende Belehrungs- und Nachschlagewerk ist vollständig in drei Bänden und einem Bilderteil.  
 Band I. Die körperlichen Grundlagen. Umfang 652 Seiten, Quartformat in Ganzleinen mit Goldprägung. Preis RM. 28.—  
 Band II. Folgen und Folgerungen. Umfang 684 Seiten, Quartformat in Ganzleinen mit Goldprägung. Preis RM. 28.—  
 Band III. Umfang 764 Seiten. Preis RM. 34.—  
 Jeder Band ist in sich abgeschlossen. Das Werk ist auch in Lieferungen zu je RM. 2.— erhältlich.  
 Zu beziehen durch: **Buch- und Zeitschriftenvertrieb „Volkspreffe“** Lody, Petrkaueer Straße 109  
 Administration der **„Lodzger Volkszeitung“**

**Deutsche und polnische Stenographieturfe**  
 von **Heinrich Berman**  
 Informationen erteilt und Anmeldungen nimmt entgegen die Kanzlei, Prezesazd 19 (Kiłinskięgo 93) täglich von 12 bis 2 und 6-9 Uhr. Tel. 136-05.  
 Beginn des Unterrichts im September.

**Konstantynower Turnverein**  
 Am Sonntag, den 31. August l. J., findet in Konstantynow im Garten der Gebr. Janot das diesjährige **XVI. Gauturnfest** statt, wozu alle Freunde und Gönner des Turnsports eingeladen werden.  
**Programm:** Beginn der Wettkämpfe 8 Uhr früh. Zwißtkampf der Turner, Siebenkampf der Turnerinnen, Volkstümlicher Fünfkampf der Turner, Volkstümlicher Dreikampf der Jugendturner, 2 Uhr nachm. Ausmarsch von der Scheiblerischen Fabrik nach dem Festgarten, Sondervorführung der Vereine, Kinderturnen, 7 Uhr Preisverteilung.  
 Tanz und sonstige Belustigungen.

**Lodzger Turnverein „Dombrowa“**  
 Zusunftsstraße 19.  
 Am Sonntag, den 7. September, ab 2 Uhr nachm., findet bei jeder Witterung das zweite große **STERNSCHIESSEN** mit verschiedener anderer Unterhaltung sowie Tanz statt. Tramslinien 4 und 11 bis Ende der Aggowska- und Wojtowska. Gäste willkommen.

**Diplomierter Herrenschneider S. BAND**  
 Kiłinskięgo 213  
**zurückgekehrt**

**Heilanstalt Zawadzka I**  
 der Spezialärzte für venerische Krankheiten  
 Täglich von 8 Uhr früh bis 9 Uhr abends, an Sonn- und Feiertagen von 9-2 Uhr.  
**Ausschließlich venerische, Diagen- u. Hautkrankheiten**  
 Blut- und Stuhlganganalysen auf Syphilis und Tripper  
 Konsultation mit Urologen u. Neurologen.  
**Elektrische, Kosmetische Heilung.**  
 Spezialer Wartezimmer für Frauen.  
**Verantw. 3 Bloß.**

**Zahnarzt H. SAURER**  
 Dr. med. russ. approb. **verreist**  
 kehrt am 5. September zurück.

**Wie kommen Sie zu einem schönen Heim?**  
 Zu sehr guten Zahlungsbedingungen erhalten Sie **Ottomannen, Schlafbänke, Tapczans, Matrazen, Stühle, Lische.** Große Auswahl stets auf Lager. Solide Arbeit. Bitte zu beschichtigen. Kein Kaufzwang.  
 Tapezierer **A. BRZEZINSKI,** Sienkiewicza 52  
 Fronkladen, Ecke Nawrot.

**Ausgewählte Wäsche** in 100 Schnittformen auf großem, doppelseitig Schnitfbogen in Zweifarbedruck auf 16 Seiten:  
**Beyer's Wäsche-Führer 1930**  
 1,80 RM  
 Ueberall erhältlich  
 Verlag Otto Beyer Leipzig-T.

Zum Bezug des „Modensführers“ und aller Beyer'schen Verlagserscheinungen empfiehlt sich insbesondere die Buch- u. Zeitschriftenhandlung **„Volkspreffe“** (Administration d. „Lodzger Volkszeitung“), Lody, Petrkaueer 109.

**Warschauer Revue-Theater**  
**„CHOCHLIK“**  
 unt. künstlerischer Leitung v. Jerzy Darski im „Kino Spółdzielni“ Sienkiewicza 40  
**„Pft... Pft... Vorsicht...“**  
 in zwei Teilen — 16 Bildern.  
 Es wirken mit: die neuengagierten Schauspieler Warschauer Theater: Irene Grzybowska, Z. Zulfowka, L. Gorłowna, R. Suwalka; J. Darski, J. Szpanbler, W. Borunski, M. Poplawski, P. Mikarstki u. a.  
 Im Programm u. a.: „Gericht über Salomo“, „Das Minimum ist erforderlich“, „Die Geliebte des Apachen“, „Marjuschka, Wanja u. Kake“, „Wie es gemacht wird“ u. u. a.  
 Regie: J. Darski. Ansager: M. Poplawski.  
 Musik unter Leitung C. Kantor.  
 Dekorationen von Nowakowski.  
 Beginn der Vorstellungen um 7.30 u. 9.30 Uhr.  
 Preise der Plätze von 1.— 3l. bis 2.— 3l.

**Ich bin ein erpacter Bloß!**  
 Viele solcher Bloßstücke kann ein jedermann in der Tasche behalten, wenn er seinen Bedarf an **Herren-, Damen- und Kinder-garderoben** deckt bei **K. WIHAN** Inhaber Em. Scheffler  
 Lody, Glutowa-Strasse 17

**Dr. med. Z. RAKOWSKI**  
 Spezialarzt für Hals-, Nasen-, Ohren- u. Lungen-Leiden  
 Konstantiner Nr. 9 Tel. 127-81  
 Sprechstunden von 12-2 u. 5-7; in der Hellantalk Bojarska 17 von 10-11 und 2-3 Uhr nachm.

**Westermanns Monatshefte**  
 Begründet 1856  
 haben sich in 74 Jahren durch ihre klare, gesunde Einstellung in allen schöngestigen Fragen die Herzen Hunderttausender erobert. — Die Hefte enthalten eine Fülle von Beiträgen unterhaltender und belehrender Art auf allen Gebieten des Wissens, Denkens, Forschens und Schaffens. Der besondere Wert von „Westermanns Monatsheften“ wird durch die zahlreichen Farbdrucke, die künstlerisch auf seltener Höhe stehen — Vierfarben-, Offset- und Kupfertiefdrucke — wesentlich erhöht.  
**„Westermanns Monatshefte“** sind heute die **Lieblingszeitschrift der Gebildeten**  
 Zu beziehen durch den **Buch- und Zeitschriftenvertrieb der „Lodzger Volkszeitung“** Lody, Petrkaueer Straße 109.